

Batwa: Bible for Acts

Formatted for Translators

©2022 Wycliffe Associates

Released under a Creative Commons Attribution-ShareAlike 4.0 International License.

Bible Text: The English Unlocked Literal Bible (ULB)

©2017 Wycliffe Associates

Available at <https://bibleineverylanguage.org/translations>

The English Unlocked Literal Bible is based on the unfoldingWord® Literal Text, CC BY-SA 4.0. The original work of the unfoldingWord® Literal Text is available at <https://unfoldingword.bible/ult/>.

The ULB is licensed under the Creative Commons Attribution-ShareAlike 4.0 International License.

Notes: English ULB Translation Notes

©2017 Wycliffe Associates

Available at <https://bibleineverylanguage.org/translations>

The English ULB Translation Notes is based on the unfoldingWord translationNotes, under CC BY-SA 4.0. The original unfoldingWord work is available at <https://unfoldingword.bible/utn>.

The ULB Notes is licensed under the Creative Commons Attribution-ShareAlike 4.0 International License.

To view a copy of the CC BY-SA 4.0 license visit <http://creativecommons.org/licenses/by-sa/4.0/>

Below is a human-readable summary of (and not a substitute for) the license.

You are free to:

Share — copy and redistribute the material in any medium or format. Adapt — remix, transform, and build upon the material for any purpose, even commercially.

The licensor cannot revoke these freedoms as long as you follow the license terms.

Under the following conditions:

Attribution — You must attribute the work as follows: "Original work available at <https://BibleInEveryLanguage.org>."

Attribution statements in derivative works should not in any way suggest that we endorse you or your use of this work.

ShareAlike — If you remix, transform, or build upon the material, you must distribute your contributions under the same license as the original. No additional restrictions — You may not apply legal terms or technological measures that legally restrict others from doing anything the license permits.

Notices:

You do not have to comply with the license for elements of the material in the public domain or where your use is permitted by an applicable exception or limitation.

No warranties are given. The license may not give you all of the permissions necessary for your intended use. For example, other rights such as publicity, privacy, or moral rights may limit how you use the material.



Acts

1

¹Mu kitabo kyandi ikyantanshi, Teofiri, narembe ifyo Yesu akitire no kufunda, ²mpaka no bushiku asenderwe ku muru, panuma apere amafunde ukupitira mu Mupashi kuba konshi bakwe. ³Panuma ya buKyushi bwakwe, airangire kuri abobene umumi fyakushinine fingi abamonekera inshiku amakumi yane mukuranda nabo imirandu ya bufumu bwakwa Resa. ⁴Kabiri kirya aba nabo, abeba ukukana fuma mu Yeresarumu, murerora ikirayo kyakwa Tata, pafintu narandire, "Ikyebo mwaumfwa kuri ine ikya kuti ⁵Yowani arebatisha mu Mupashi wa Mushiro panshiku sha mpendwa." ⁶Kanshi barongene bonse baremwipusha ati, "we mfumu, bushe ni pa nshita erebweshesho ubufumu bwa bena Isreali." ⁷Abasuka ati, "Temurimo wenu ukwishiba inshita ne nshiku isho Tata apimine ku maka yakwe umwine. ⁸Nomba mukapoka amaka yakwa Mupashi wa Mushiro uukamwikira, eryo mukaba bakambone bandi mu Yerusaremu na mu Yudea monse na mu Samariya, kabiri mpaka nakumpera ya kyaro." ⁹Yesu ati arande fi, bamona, uko aresumbuka, awe ne kumbi ryamukupira ku menso yabo. ¹⁰Eryo kiryafye barikutontomesha amenso ku muru uko areya, parya pene, pamoneka abantu babiri baiminina na apo bari nabafwara insaru sha kubuta. ¹¹Babeba abati, "Mwebena Gariri, kinshi muretontontokanya ku muru? Uyu wine Yesu mwamona uusenderwe uko muri nokuya ku muru, akesa ngefifine mumumwene akoya ku muru." ¹²Eryo babwerere ku Yerusaremu ukufuma ku rupiri rwa Miorife, urwaba mupepi naku Yerusaremu, urwendo rwa pa bushiku bwe Sabata. ¹³Bati bengire, banina pamuture wa pamuru, umwaberere ukwikara. Mwari Petero, Yowani, Yakobo, Andereya, Filipo, Tomashi, Bateremeo, Mateyo, Yakobo mwana Alphashi, Simoni waku Ziloti, na Yuda mwana Yakobo. ¹⁴Aba bonse barifye umutima umo barebirikisha imitima mu kupepa, pamo nabanakashi, na Mariya nyina kwaYesu, kumo naba ndume yakwe. ¹⁵Mu nshiku shirya Petero atarama pakati kabandume, kwari ikintu bwingi kya bantu abari ngo mwanda umo na makumi yabiri, awe arnda ati, ¹⁶"Mwe ndume, nakifira ikyasoberwe, ati Mupashi wa Mushiro arandire pakanwa kakwa Davidi parwa kwa Yuda, uwatungurwire abakete Yesu." ¹⁷Pakzuba umo nafwebo nakabiri aperwe umurimo wesu." ¹⁸(Nomba uyu muntu anonkera ibara kuma ripiro ya bupondo bwakwe, kabiri apona kafuri mukonko arepuka na pakati, namoru yakwe yonse yarongoroka. ¹⁹Kyaishibikwa na kubekashi ba mu Yeresaremu bonse, pari iri, eikyo bakuta ibara iri mururimi rwabo "Akeldama," emukutira "Ibara rya Muropa.") ²⁰Pantu kyarembwa mu kitabo kya mishikakuro, 'Ikifuro kyakwe kisanguke itororo, pekaramoneka no wakwikaramo'; Kabiri umbi apoke ubukombe bwakwe. ²¹Kanshi mu baume abo twareenda nabo, inshita shonse imfumu Yesu areenda nafwebo, ²²ukutampa kurubatishe rwa kwa Yowani mpaka no bushiku asenderwe ku muru pakufuma uko turi, pari umo uwaringa ukuba nafwebo, ukuba inte iyakushukuka kwakwe." ²³Awe bataramike abaume babiri, Yosefe uo bareti Barsabas, nabiri ati Justus na Matthias. ²⁴Bapepere abati, "We Shikuru, wewaishiba imitima yabantu bonse, turange umo uo ukosara ²⁵pakuti abure inkyende, mubukombe no bukonshiubo Yuda asha pakuya ku nkyende yakwe." ²⁶Eryo babuka, awe kyawira pari Matthias, kanshi bamubika napampendwa yaba nkosni ikumi na umo.

2

¹Iryo ubushiku bwa Pentecoste bwafikire, bari ninshi nabakorongana mu muputure umo. ²Kanshi ikiunda ukufuma kwiuru ikya kuparana ne kinkukuma kya kipupu kya mwera, kya kumana ing'anda umo baikere. ³Murya mwine mwamonekere kuri bo indimi ukuba kwati muriro uko sarangana, fyaisa kwikara pari kira umo. ⁴Bonse abaiswire no Mupashi wa Mushiro batendekere ukuranda indimi isha pusana-pusana, ukukonka ngemo Umupashi wareba suminishisha. ⁵Nomba aba Yuda abari kwikara mu Yerusaremu, abantu bakwa Resa, ukufuma ku mitundu yonse mu caro. ⁶Iryo iki kiunda kyaumfwika, kinkupiti warongana nokufurunganishiwa amano pantu kira umo arekubomfwira mu rurimi rwakwe. ⁷Baripapire no kuranguruka; no kuranda, "kinefye, tari eaba barikuranda iki Gariri?" ⁸Kindo kyarenga ukurabatesha kira umo mu ndimi shesu isho twafyarirwamo? ⁹Abena Petiya na Medo na Elamite, na bonse abekara mu Mesopotemya, Yudeya na Kapadoshia, mu Pontanshi na Asia, ¹⁰Phrygia na Pamphylia, mu Egipito na rubari rwa Ribiya pakuya ku Cyrene, na batandashi ukufuma ku Roma, ¹¹Aba Yuda naba Proselytes, Cretans nabena Arabia, tukobomfwa bakoranda mu fitundu fyesu pa mirimo ikatami yakwa Resa. ¹²Bonse barisungurike no kupeshiwa amano; bararanda kuri umo no umo, "Nge ki kyarora mwisa?" ¹³Nomba bamo barapumya no kuranda, "Bakorerwefye umwanagashi." ¹⁴Nomba Petero aiminine nabekumi na umo, asansure ishiwi, aranda kuribo, "Mwebantu ba ku Yudeya na bonse mwebekara ku Yerusaremu, ¹⁵rekeni iki kishibikwe kuri mwebo; kutiken ku mashiwi yandi. Aba bantu tabakorerwe ngefyo mwishibire, pantu kyari ni pansa yarenga shitatu." ¹⁶Nomba iki ekyasoserwe na kasema Joeli. ¹⁷Kikaba munshiku shampera; Resa aranda, 'Nketira Umupashi wangi pa bantu bonse. Abana benu abaume na bana benu abanakashi bakasesema, abaume nabo bakamona ifimonwa, na bakote bakarota ifiroto. ¹⁸Ikine kine pa babomfi bangi na babomfi bangi abanakashi muri shirya nshiku nketira Umupahi wangi, nabo bakasesema. ¹⁹Nkarenga ifipesha amano murwere ne ifishibiro pakyaro, umuropa umuriro na fubefube wa kyushi. ²⁰Akasuba kakafita no mweshi umuropa ribe ubushiku ubukankara ubwa Mfumu taburaisa. ²¹Kikaba kyakutira bonse abakuta pe shina rya Mfumu bakapusuka. ²²Mwebantu ba mu Isreari, teheni aya mashiwi: Yesu waku Nasareti umuntu uwaperwe kuri mwebo ukufuma kuri Resa nefintu ifikatami nefipesha amano ne fishibiro ifyo Resa akita ukupitira muri ena pakati kenu, pamo ngefyo namwebene mwaishiba. ²³Uyu muntu epakuposwa pakurenga ukupekanya no kwishibirwa kabera kwakwa Resa; namwebo, ukupitira mu maboko yaba mpurumushi, mwamwiweye mukumupopera imisunga pa kyapindama. ²⁴Nomba

Resa arimubushishe, ukumufumya mu bukari bwa mfwa, pantu takyasuminishiwe kuti ekatirirwe nayo.²⁵ Kabiri Davidi arandire pari ena, 'Narimwene Imfumu pantanshi yangi, kukuboko kwakuryo kwangi pakutira nikafumako.²⁶ Emukutira umutima wangi wasangarara no rurimi rwangi rwayanga. Kabiri, no bumi bwangi bukekara mubuketekero.²⁷ Nomba tekuti umupashi wangi wikare ku mbo, nangu ukusuminisha Uwashira obe ukubora. Wangishibisha inshira shabumi bwangi; ukangisusha ne nsansa pakinso kyobe.²⁸ Mwendume, kiri ikisuma kuri nebo pa kuranda kuri mwebo mukushipa pa rwakikorwe kyesu Davidi, ukutira barifwire nokushikwa, ne manda yakwe twaba nayo na muri shino inshiku.³⁰ Ekutira, ari ni kasesema uwaishibe ukutira Reas arapire no murapo kuri ena ukutira akabika uwa ku muropa wakwe pa kipuna kirya.³¹ Amwene ifyari no kukitika kuntanshi no kuranda parwa kubuka kwa kwa Kristu, takaposwe kumbo nangura umubiri wakwe ukubora.³² Uyu Yesu - Resa arimubushishe, nafwebo bonse turi bakambone.³³ Ekutira, ukakwata ukwikara kukuboko kwa kuryo kuri Resa no kupokerera Umupashi wa Mushirouwarairwe ukufuma kuri Tata, uwo aitira ifyo muremona no kumfwa.³⁴ Davidi tasenderwe ku muru, nomba arandire, 'Imfumu yarandire ku Mfumu yangi, 'Ikara ku kuboko kwa kuryo kwangi³⁵ mpaka nebo nkakite abarwani bobe ifinyantiro fya makasa yobe.'³⁶ Kanshi, rekeni bonse aba ng'anda yakwa Isreari beshibe ukutira Resa namukita bonse Shikuru na Kristu, uyu Yesu uyo mwatanikire.'³⁷ Nomba iryo batesha ifi, bashupikwa mu mitima yabo, ero baranda kuri Petero na bakonshi banankwe, "Bandume, findo twinga kita?"³⁸ Eryo Petero aranda kuri bo, "Rapireni no kubatishiwa, mwebo bonse, mwishina ryakwa Kristu pakubererwa uruse ku masambi yenu, mukapokerera na Mupashi wa Mushiro.³⁹ Pantu burayo bwenu na bana benu nakuri bonse abari ukutari, abantu abengi abo Imfumu Resa wesu ikakuta."⁴⁰ Na mashiwi ayengi arandire kuri bo mukishinka, "Beni abakuipususha kuri ii nkuro iibi."⁴¹ Eryo bapokerera amashiwi yakwe no kubatishiwa, bari abakurundwapo mu burya bwine bushiku ukufika naku myeo amakana yatatu.⁴² Baikumikako abene kukufunda kwa bakonshi no kubombera pamo mu kumokaura umukate na mumapepo.⁴³ ukutina kwaishire pa mweo onse, ne fisungusho ifingi ne firangiriro fyakitike ukupitira mu basore.⁴⁴ Nabonse abasumina bareba bonse pamo barekwata nafyonse mukuringana,⁴⁵ bareshitisha ifyuma na fyonse barekwata no kwabanya kuri bonse, uku konka namukukabira kwa kira umo.⁴⁶ Kanshi akasuba na kasuba barebafye umutima umo mu ng'anda ye pepo. Baremokaura umukate mu mayanda, bari kwakanya ne fyakurya pamo ne mitima yabo iya kororoka,⁴⁷ ukurumbanya Resa no kupera umukinshi na bantu bonse, na kira kasuba Shikuru arerundapo ikipende kya bakupusuka.

3

¹Nomba Petero na Yohani barekunina nakoya kwitempere panshita yakupepa, insa yarenga pabura.² Nomba umuntu uwari ikirema ukufuma munda muri nyina aretwarwa kumwinshi we tempere iryari kwitwa Icismuma. Baremutwara payra kirabushiku ukuti arekurombako ifya nkumbu kuri bonse abakoingira mwi tempere.³ Iryo abwene Petero na Yohani bari mupepi no kwingira mwitempere, abarombere ifya nkumbu.⁴ Petero, pakutonta amenso pari yee, pamo na Yohani, bamwebere ukuti, "Engabaroresha."⁵ Umurema aribaroreshe, akokyetekera ukuti bakomuperapo kimo.⁶ Rero Petero arandire ati, "Silfere na golide nebo ntakwete, rero ikyo nkwe, ekyo nkukupera, narapera kuri webi. Mwishina ryakwa Yesu Kristu umwina Nazareti, enda."⁷ Amusendera na kukuboko kwa kukuryo, Petero amwimya, parya pene amakasa yakwe ne nkorokoso fyarikosere.⁸ Watotoroka, umurume watarama no kwamba ukwenda; no kwingira na Petero na Yohani mwi tempere, akoenda, nokutoroka, no kurumbanya Resa.⁹ Na bantu bonse epakumubona akoenda no kurumbanya Resa.¹⁰ Eryo baibukisha ukuti ni urya mwaume arekuromba abantu ifya nkumbu pa mweshi we tempere Usuma Impongoro ye tempere; baiwiremo ukupapa no kusunguka pa kya muponene.¹¹ Iryo aikete kuri Petero na Yohani, abantu bonse ba butukireko kya pamo pa nkoro urwitwa urwakwa Solomoni, no kurapapa sana.¹² Iryo Petero pa kubona ifi, ayaswike abantu ati, "Mwebo mwe baume ba mu Israelikinda mukopapira? Kindo mwatontera amenso pari fwebo, kwati ni fwebo tumurengere ukwenda mu maka Yesu atemwa kuri bukape bwesu?"¹³ Resa wakwa Abrahamu, kabiri uwakwa Isaki, elo na Yakobo. Resa wabafyashi besu, na kindamika umubomfi wakwe Yesu. Uo mwapere mu minwi no kumukana pa menso yakwa Pirato, iryo apingwre ukurekerako.¹⁴ Rero mwebo mwakanine uwa mushiro kabiri uwarungama, no kuromba umuntu wamisoka ukuti aperwe kuri mwebo.¹⁵ Mwaipere umwine wa mweo, uo Rea abushishe kubafwa-na fwebo turi bakambone ba iki.¹⁶ Pa kuketekera mwi shina ryakwe, ishina ryakwe, eryaposha uyu muntu, untu mukona no kwishiba, nakosa ikiketekero ikya muri Yesu ekyo mupera ubu bumi pa menso yenu bonse.¹⁷ Nomba, mwe bamuninefwe, ningishiba ukuti ni mukubura ukwi shiba mwakitire, ifyo fine na bakateka benu bakitire.¹⁸ Rero ifyo Resa abirishe kabera ukupitira mutunwa twaba kasesema, ukuti Kristu arinokukyura, nomba afikirisha.¹⁹ Rapireni, no kupiribuka, epakuti imemba shenu shifumishiwe, ukuti ku kese inshita sha kukuputurwa ukufuma ku kinso kya kwa Shikuru,²⁰ no kutira akatume Kristu uwaringirwe mwebo, Yesu²¹ UUri no kusekerera mu muru ukufika ku nshita sha kubuka kwa fintu fyonse, isho Resa arandire mu tunwa twa bakasesema bakwe abamushiro.²² Mose arandire ati, 'Shikuru Resa akamwimisha kasesema muri bamunininwe nga nebo. No kumfwa kuri yee fyonse ifyo akaranda kuri mwebo.²³ Kiri no kukitika ifi umuntu onse uutakomfwe kuri uyo kasesema ari no konaurwa ukufuma nuryabo babbu.²⁴ Ee, na bakasesema bonse ukufuma pari Samwere na bakonkapo panuma yakwe, bonse abarandire, babirishe inshiku ishi.²⁵ Mwebo muri bana baume ba bakasesema, kabiri abakipingo ikyo Resa apingine na ba shinwe, pa kuranda kuri Abrahamu atyi, 'Mubufyashi bobe, emo indupwa sha pakyaro shonse shikaparirwa.²⁶ Resa panuma ya kwimya abasha bakwe, ni kuri mwebo abarirepo ukutuma, ku kumupara mu kwarura umuntu onse ku fya kubifya fyakwe.

¹Rintu Petero na Yohani barenda ku bantu, bashimapepo na kangarira we tempere na ba Saduki baishire kuri boo.

²Barikyushiwe nga nshi pantu Petero na Yohani barefunda abantu no kushimikara muri Yesu pakushukuka ukufuma ku bafwa.

³Bababikirepo amaboko no kubabika mu karokoni mpaka urukero rwakonkerepo, pantu kyari nomba ukyakyunguro.

⁴Rero abengi abantu abaumfwire ikyebo barisumine; ne mpendwa ya baume abasumine yari ukufika ku makana yasano.

⁵Kyafikire pa bushiku bwa konkerepo ukuti bakateka, inkorokoro, na ba karemba babo barongene pamo mu Yerusalemu.

⁶Annasi shimapepo mukaramba Caiaphasi, na Yohani, na Rexander, na barupwa bonse abakwa shimapepo mukaramba bari kurya.

⁷Iryo baretere Petero na Yohani pakati kabo, ba bepwishe ati, "Maka ndo nangu ni mwi shina ndo, mukitira iki?"

⁸Awe Petero aiswire no Mupashi wa Mushiro, arandire ati, "Mwe bakateka ba bantu, ne nkorokoro, ngaturi no murandu rero pamurandu no busuma bwakitire umurwere umwaume, na pamusango uyu umuntu aporeremo,

⁹rekeni imwe bonse mwishibe na bena Israeli ukuti uyu muntu atareme umumi kuri mwebo mwi shina ryakwa Yesu waku Nazareti, uo mwatanike rero uo Resa aimishe ukufuma ku bafwa.

¹⁰Yesu Kristu ribwe iryo mwe bakakura mwasurire rero ryaba iryakwikasha pe tungi.

¹¹Takwaba ipusukiro mu muntu umbi, pantu takwaba ishina rimbi panshi iryaperwa ku muntu iringa tupususha."

¹²Nomba iryo ba bwene ukushipa kwakwa Petero na Yohani no kusunga ati tabasambirire, kabiri abantu, baripapire, ukwishiba ati Petero Yohani bareba na Yesu.

¹³Pamurandu baribwene uwaposhiwire na tarama nabo, tabakwete ukutarika ikyo.

¹⁴Rero panuma yakweba aba sore ukufuma mukirye, bashere bakorashanya.

¹⁵Bareti, "Tukakita shani kuri aba bantu? Pantu ikishinka kya kuti ikishibiro kine kine ikikitorwe kuribo kirishibikwe kuri boo kirishibikirwe ku mwina Yerusalemu onse; Tekuti tukane.

¹⁶Rero pakuti kikonkinishiwepo ukusarangana ku bantu, na tubasoke ukukaranda na kabiri ku bantu muri iri shina."

¹⁷Nakabiri barikutire mukati no kubapera ikipope kya kukanaranda nangu ukufunda mwi shina ryakwa Yesu.

¹⁸Rero petero na Yohani baryasukire no kuranda ati, "Nangu kisuma ku kinso kyakwa Resa ukumfwira mwebo nangu iyo, mwapingura"

¹⁹Tekuti tureke ukuranda pa fintu twa bona no kumfwa.

²⁰Panuma ya kusoka Petero na Yohani panshita ntari, bari baribarekere baya. Tabasangire ikirubo ikiri kyonse ikya kubapanikirapo, pantu abantu bonse barerumbanya Resa pafya kitikire.

²¹Umuntu uwa sangire ukuposhiwa ari ne myaka ukufika amakumi yane.

²²Panuma ya kubafumya, Petero na Yohani baire ku bantu babo no kubeba ifyo shimapepo mukaramba ne nkorokoro sha randire kuri boo.

²³Iryo baumfwire iki, bapundire kyapamo kuri Resa ukuranda ati, "We mfumu wapangire umuru ne kyaroye ne kimana na kyonse ikya bamo.

²⁴Warandire ku Mupashi wa Mushiro ukupitira mukanwa ka mubomfi obe, tata Davidi ati, 'Kindo abena fyaro barurukanine na bantu barepanga ifya buwere buwere?'

²⁵Warandire ati, 'Ishamfumu shapa kyaroye shaima ubutarami na bakateka ukurunganina infumu na Kristu wakwe.'

²⁶Mukine, Herodi na Pontio Pirato, pamo na bena fyaro na bena Israeli, barongene bonse mu musumba uyu ukukana umu bomfi obe uwa mushiro Yesu, umusubwa obe.

²⁷Barongene kyapamo ukukita fyonse ifyo amaboko na mapange yabo yasarire rimo ukukitika.

²⁸Nomba, we Mfumu, roresha pa misoka yabo no kupera ababomfi ukuranda ikyebo kyobe mukushipa.

²⁹Fungurura ukuboko kobe ku kundapa no kupera ifishibiro ne fipisha mano ukupitira mwi shina rya mubomfi obe uwashira Yesu."

³⁰Panuma bapwire ukupepa, inkende iyo barongenepo yarisunkene, kabiri bonse baiwire, o no Mupashi wa Mushiro no kuranda ishwi ryakwa Resa mu kushipa.

³¹Impendwa iikuru iya basumine yari umutima umu no mweo umu. Takwari uwarandire ati ikyo nkwele kyandi, rero bakwete kimo kine.

³²Abasore barehimika ubunte bwabo pakushukuka kwa mfumu Yesu, na maka ayakaramba no ruse urukuru rwari pari boo bonse.

³³Takwari umuntu nangu umu pari boo uwaburirwe ikiri kyonse, pantu bonse abakwete impanga nangu amayanda barishitishye

³⁴no kureta indarama shasangirwe mufyo bashitishye no kubika pamakasa ya basore, no kwa kanya kuri kira umu ukuringa no kufwaya kwakwe.

³⁵Yusufu, uo abasore barikukuta ati Banaba (ikyarepiribura umwana wa kikosereshi), umwina Lebi, umuntu uwafumine ku Cyprusi,

³⁶ashitishye ibara ryakwe no kureta indarama no kubika pamasa ya basore.

5

¹Nomba umuntu umwaume uweshina ryakwa Anania, no mukashi wakwe sakira, bashitishye ibara rya myangashi,

²no mwaume arifumishapo indarama pasho ashitishemo (no mukashi wakwe Arishibe pari ifi fintu), nashimbi aretere na pamakasa ya bakonshi.

³Rero Petero arandire ati, "Anania, kinshi kiwa aisushishamo mu mutima obe ukubepa Umupashi wa Mushiro nokufisako umutengo wa mpanga?"

⁴Ribe taurashitisha, tayari mpanga yobe, narintu washitishye, tayari mu maka yobe? Nani akubiremo ukukite iki kintu mu mutima obe? Webote bantu urebepa, rero kuri Resa."

⁵Akoumfwafye aya amashiwi, Anania awa panshi areka no kupema, no mwenso ukaramba waikata bonse abaumfireko iki.

⁶Abarumendo baima no kumupomberesha, kabiri bari musendere na ukumushika.

⁷Eryo papitire inshita shitatu, umukashi wakwe arishire, taishibe ifyarekitika.

⁸Petero arandire ku mukashi, "Njebako ngaushitishye ibara pa mutengo washinga."

⁹Umukashi arandire ati, "Emukwai, nasumina."

¹⁰Awe Petero aranda ku mwanakashi, "Nga kanshi mwumfwana shani mukwesha Umupashi wa Mfumu? Roresha, amakasa yabaume abo abashikire umurume obe bari pa mwenshi, nabo barakushika."

¹¹Umwanakashi parya pene awira pa makasa, areka no kupema. Iryo abarumendo baingire, basangire umwanakashi nafwa, no kumusenda no kumushika mupepi pepi no murume wakwe.

¹²Nomwenso ukaramba waponene ikironganino kyonse na pari bonse abarekumfwa kuri ifi fintu.

¹³Ifishibiro ifingi ne fisungusho fyaremoneka mu bantu ukupitira mu mahoko ya basore. Bonse bari pamo murubansa rwa kwa Soromoni.

¹⁴Rero tapari uwa paminepo nangu umu pa bashere aibikakofye kuri bena; rero, abantu barebakindika.

¹⁵Narorwine abasumina abengi bari babikireko kuri Shikuru, ikintu bwingi kya baumume na banakashi,

¹⁶ikyakweba ati batampire ukureta abarwere mu mumishi no kubararika pa misengere na pa matanda, pakuti Petero nga arapita ikinshingwa kwakwe kyawira pari bamo

bamo.¹⁶ Kwaishire kinkupiti wa bantu abengi ukufuma mu mishi yashinguka Yeresarumu, ukureta abarwere, na kyushiwe ne mipashi yakowera, kabiri bari poshiwe bonse.¹⁷ Rero bashimapepo barimine nabonse abo bari nabo(aba mwibumba rya ba Saduki); no kwisura ubufuba¹⁸ no kubika amaboko pa basore, no kubekata no kubekata bababika mu kifungo kya bonse.¹⁹ Panshita ya bushiku Maraika wa Mfumu abeswirire ifibi fya kifungo na ukubafumya panse, no kusosa, "Akuyeni, mwiminine mu ng'anda yepopo na uushimikira abantu amashiwi yonse ayapabumi ubu." ²⁰ Eryo baumfwire ifi, baingire mu ng'anda yepopo no kufunda. ²¹ Rero bashimapepo bakaramba irintu baishire, nabonse abo bari nabo, mokwite ikirye, ne korokoro shonse isha mu Isreari, no kutuma kukifungo abakuya senda abasore.²² Rero ifita ifyaire kurya tafyasangiremo nangu bamo mu kifungo, fyari bwekeremo no kuyaranda umurandu, ²³ Twasanga ikifungo nakisarwafye bwino na bakuronda nabeminina pa mwenshi, rero kirya twaisurako twasanga tamuri nangu umo mukati.²⁴ Umushirika wa bakarinda wa ng'anda ye pepo na bashimapepo bakaramba bashumfwafye aya mashiwi, awe kyabapesha amano ngeki kishire shani. ²⁵ Kabiri kwaishire umuntu umo na ukusosa kuri bena, "Abantu barya mwabikire mu kifungo nabeminina mu ng'anda ye pepo no kufunda abantu."²⁶ Umushirika wa bakaramba epa kuya kurya ne fita, baya babwesha kurya, rero baretina, pantu kuti babarasa amabwe. ²⁷ Iryo ba baretere, ba baretere mu kirye. Nshimapepo mukaramba aribepwishe, ²⁸ ukuranda ati, "Twarimipere ikipope kya kunafundira muri iri rishina, nomba namubira imbira mu Yerusaremu monse no kukabira ukureta umuropa wa uyu muntu pari ifwe."²⁹ Rero Petero na basore bayaswika abati, "Turi nokubera Resa ukukira abantu. ³⁰ Resa waba taata uwa bushishe Yesu uo mwaipeye no kumutanika pa kimuti. ³¹ Resa amwimishe kukuboko kwa kuryo kwakwe no kumurenga ukuba intungurushi kabiri kapususha, ukupera ukurapira ku bena Isreari no kwererwa kwa membu. ³² Naifwe turi bakambone pari ifi, no Mupashi wa Mushiro, uyo Resa apere ku bamunakira."³³ Eryo aba mwibumba rya bashirikirye baumfwire ifi, kyari bakaripire no kufwaya ukwipaya abasore. ³⁴ Rero umu farise uweshina rya Gamali, kafundisha wa mafunde uwari uwakindikwa ku bantu bonse, aiminine na ukweba abasore ukufuminako panse pakashita akanono.³⁵ Kabir arandire kuri bena, "Mwe bantu ba mu Isreari, mukengere ku kyo mwaraisa mukite kuri aba bantu. ³⁶ Pantu ku kare, Tauras arimine ukuitunga pari bamo, na impendwa sha bantu, imyanda ine, bairundireko. Barimwipaya nabonse abaremubera bari sarangene no kuruba. ³⁷ Panuma ya uyu mwaume, Yuda umwina Gariri uwaimine mu nshiku shakupenda no kurenga abantu ba mukonke. Nao aryonaika, nabonse abaremubera barisangene. ³⁸ Nomba ndemweba nati, tarukeni kuri aba bantu no kubasha beka, pantu uku kupanga nangu murimo uwa bantu, ukaposwa uwingi. ³⁹ Rero nga kyakwa Resa, takuri ufipose; narimo ukusanga ukuti murerwa na Resa." Kanshi bari pakashirwe. ⁴⁰ Eryo baita abakanshi mukat no kubaropaura no kubeba ukuti mwirarandira mwi shina rya kwa Yesu, no kubareka bareya. ⁴¹ Baire baresekerera ukufuma mu kirye ikyo bapenderwe abaringa ukukyurira pe shina. ⁴² Ubushiku no bushiku mu ng'anda ya mapopo no kufuma mu ng'anda nokuya mu ng'anda, baretwaririra ukufunda no kubira imbira nsuma ukuti Yesu e Kristu.

6 ¹ Nomba muri ishi nshiku, iryo impendwa ya bakanshi yare furirako, ukuirishanya ukufuma ku ba Greciani parwa ba Hebere, pantu bamu kamfwirwa tabarekubasakamana ukufrikuperwa kira bushiku.² Abe kumi na babiri baitire ikintu bwingi kya ba koshi no kuranda kuri boo ati, "Takiri kya kwanguka kuri fwebo ukureka ishiwi rya kwa Resa no kupera pa mateburo. ³ Mwebo mufwire ukusara, banundume, abantu cine rubari ukufuma muri mwebo, abantu abamibere ya bune, abasuramo Umupashi na mano, abotwingasonta ukubomba iyi nkito. ⁴ Pantu nga fwebo, twakuratwaririra ukupepa no murimo we shiwi."⁵ Ukuranda kwabo kwaryumfwikire kwi bumba. Basarire Stfeni, umwaume wa kisumino no Mupashi wa Mushiro, na Firipo, Prokorasi, Nikonore, Timoni, Pamenasi, elo na Nikorasi, umwina Antioki. ⁶ Abasumina bareta aba baume kuba sore, aba bapepere na kabiri no kubabikapo iminwi. ⁷ Ne shiwi ryakwa Resa ryakonkenyepo ukubirwa, ne mpendwa ya vakanshi mu Yerusalemu yaya ikokurirako na maka, ne mpendwa ya bashimapepo ya nakira ku kitekero. ⁸ Nomba Stefani, uwaswiremo ukusenaminwa na maka, arikukita ifisungusho ifikaramba ne fishibiro pa bantu. ⁹ Rero kware ibumba rya bantu abararanira mu mm synagoge barekutwa abena synangoge, baku Cyreniasi na Arexandrians, na bamo abafumine ku Cilicia elo na ku Asia. Aba bantu barekansana na Stefani. ¹⁰ Rero tabari abakutarama ku mano na ku Mupashi ifyo Steni arekuranda. ¹¹ Awe baebere abantu bamo ukuranda ati, "Twaryumfwire uko Stefani arekutumfya Mose na Resa."¹² Baimishe abantu, abakaramba, na bakaremba, nokuya kumanya Stefani no kumikata no kumureta kuri ba kiroro. ¹³ Baburire bakambone ba bufi, abasosere ukuti, "Uyu muntu tareka ukuranda ishiwi rya ku pontaera ino nkende ya Mushiro na mafunde ya bamo. ¹⁴ Kabiri twaryumfwire rintu arikusosa ati Yesu uwaku Nazareti akatoba ino nkyende no kukinja imbera shintu Mose atupera." ¹⁵ Bonse abari mu kirye bamurorerkesha pa kinso no kubona kwati kinso kya kwa maraika.

7

¹ Shimapepo mukaramba epakwipusha ati. "Bushe ifyo fyonse fya kine?" ² Stefani arandire, "Bamunyina na batata, umfweni kuri ine: Resa wabukata amonekere shifwe Abrahamu iryo ari mu Mesopotemya, panuma areikara mu Harani; ³ amwebere ati, 'Fuma mu kyaroro na murupwa robe, uye mu kyaroro narakuaranga.'"⁴ Nao afuma mu kyaroro kya bena Karidyani no kwikara mu Harani; ukufuma kurya, panuma wishi nafwa, Resa amuretere mukyaroro kyakwe, emo mureikara na nomba. ⁵ Nomba tamupere ikifuro, neryo kyakunyantapo amakasa. Rero amuraire-nangura Abrahamu takwetepo mwana-ati akapera impanga ukuba ikikwatwa kyakwe na kunkuro ikamukonkopo. ⁶ Resa areranda kuri ena ngefi, ati iyi nkuro ikaraikara kinono mu mpanga yabene, kabiri nabene musumba bakabasenda muri bu nkore no kubakyusha pa myaka amakana yane. ⁷ Rero nkapingura ikyaroro ikyo batumikira. ifyo Resa asosa, 'kabiri bakesa no

kunshimuna muri iyi inkende.⁸ Eryo Resa apere Abrahamu ikipangano kya kusembururwa, eryo Abrahamu ari wishi wakwa Isaki no kumusemburura mu bushiku bwarenga kine konse konse; Isaki ari wishi wakwa Yakobo wishi wafikorwe abekumi na babiri.⁹ Nefikorwe pakukwatira Yosefe akarumwa, bamushitishe mu Egypto; rero Resa ari na o¹⁰ no kumupususha ku makyusho yakwe yonse. Apere Yosefe ububire na mano mumenso yakwa Farao, imfumu ya Egypto, uwamubikire kiroro mukaramba wa Egypto na pang'anda yakwe.¹¹ Kabiri mwaponene ikipowe mu Egypto yonse na mu Kenani, no kukyukyutika ukukaramba, na bashifwe tabengasanga ifyakurya.¹² Rero iryo Yakobo aumfwire ati muri ifyakurya mu Egypto, atumine bashifwe muburendo bwakubarirapo.¹³ Muburendo bwakibiri Yosefe airangishe umwine kuri bandume yakwe, no rupwa rwakwa Yosefe rwaishibikwe kuri Farao.¹⁴ Yosefe atumine bandume ukuyaeba wishi Yakobo ukwisa ku Egypto, pamo na bamunyinane bakwe bonse, amakumi kine rubari na basano bonse pamo.¹⁵ Eryo Yakobo aire ku Egypto, no kufwa, ena na bashifwe.¹⁶ Barisenderwe ku Shekemu no kurarikwa mu manda iyo Abrahamu ashitire pari siufere ukufuma ku bana bakwa Hamor mu Shekemu.¹⁷ Iryo inshita yaburayo yafikire, ikirayo ikyo Resa akitire kuri Abrahamu, abantu bafurire no kusandana mu Egypto,¹⁸ mpaka kwaima imfumu naimbi mu Egypto, imfumu ishaishibe parwa kwa Yosefu.¹⁹ Abepere abangtu besu no kupatikisha bashifwe ukuposa abana babo abarefyaarwa abanono ukukana renga bekare no mweo.²⁰ Pari irya nshita Mose arifyerwe; ari umusuma kuri Resa kabiri asungirwe mu ng'anda ya kwa wishi pa mweshi itatu.²¹ Iryo bamufumisha panse, umwana mwanakashi wakwa Faro amutorere no kumukusha ngo mwana wakwe.²² Mose akanshiwe mu mano yonse aya bena Egypto, kabiri ari warupaka mu mashiwi na mukubomba.²³ Rero iryo ifishe imyaka amakumi yane, kyaishire ku mutima wakwe ukutandarirako bandume yakwe, umukowa wa kwa Isreari.²⁴ Ukubona umwina Isreari baremukyusha, Mose, amupuswishe no kumurandwira uwakyushiwe no kwipaya umwina Egypto: ²⁵atontonkenye ati bandume yakwe baratesha ukweba ati Resa ukupitira muri ena arebapususha, rero tabatesheshe.²⁶ Ubushiku bwakonkererepo abwene abantu babiri barerwa no kufwaya ukubaramwina, areranda, 'Mwebaume, muri bamunyinane; kindo mukoikenena?'²⁷ Rero umu uwarufyenyeye ku munankwe amusunkire, no kuranda, 'Uwakurenga ukuba intungurushi kabiri kapingura pari ifwe nani?'²⁸ Urefwaya unjipaye, nge fyo waipeye umwina Egypto mairo?'²⁹ Mose abutwike panuma yakumfwa ifi; asanngwike umurebeshi mu musumba wa bena midia, eko asangwike wishi wa bana babiri.³⁰ Iryo imyaka amakumi yane yapwire, maraika amonekere kuri ena mu matororo ya mu Rupiri rwa Sinai, murubingu rwa muriro mukimpusa.³¹ Eryo Mose amwene umuriro, apapwike pakumona; kabiri iryo areparama mu kurorekeshya, kwaishire ishiwi rya kwa Shikuru, Ukuranda,³² 'Nine Resa wa bashibo, Resa wa kwa Abrahamu, na Isaki, na Yakobo,' Mose atutwime no kuna fwaya ukuroreshako.³³ Shikuru arandire kuri o, 'Fure ndyato shobe ku makasa, pantu inkende wimininepo ya mushiro.'³⁴ Nimbona ukukyura kwa bantu bandi mu Egypto; Ningumfwa ukurira kwabo, kabiri ninjisa mu kubapususha; rero isa, Narakutuma ku Egypto.³⁵ Uyu Mose uo bakene, no kutira, 'Nani wakurenga ukuba intungurushi kabiri kapingura?'-eo Resa atumine ukuba fyonse inturushi kabiri kapususha. Resa amutumine mu maboko ya kwa maraika uwamonekere kuri Mose mukimpusa.³⁶ Mose abatungurwire ukufuma mu Egypto, panuma yakukita ifisungusho ne firangiro mu Egypto na pa kimana kya matete, na mumatororo munshita yamyaka amakumi yane.³⁷ Ni Mose umu wine uwarandire kubantu ba mu Isreari, Resa akemya kasesema wenu ukufuma muri bamunyinenwe, kasesema nga nebo.³⁸ Uyu emuntu wari no rukuta mu matororo na maraika uwarandire kuri o pa Rupiri rwa Sinai, uwari na bashifwe, uwapokerere ishiwi rya mweo ukutupera.³⁹ Rero bashifwe bakene ukunakira ena; bamutarwishe ukufuma kuri bena, na mumitima yabo babwekere ku Egypto.⁴⁰ Pari irya nshita barandire kuri Aroni, 'Tupangire turesa utwara tutungurura. Pantu uyu Mose, uwatutungurwire ukufuma mu mpanga ya Egypto, tatwishibe ifyakitika kuri ena.'⁴¹ Eikyo bangire karifu muri shirya nshiku no kureta irambo ku turubi, no kusangarara pamurandu wa kubomba kwa minwi yabo.⁴² Rero Resa apiribukire no kubapera mu kushinshimune ntanda mu rwerere, nge fyo kyarembwa mwi buku rya bakasesema. 'Bushe mwapere kuri ine inama shaipaiwa na marambo pa myaka amakumi yane mu matororo, ing'anda yakwa Isreari?'⁴³ Mwasumine ikinyumba nyumba kya kwa Moreki ne ntanda sha kwa Resa Refani, ne fimpashanya ifyo mwapangire mu kufipepa: kabiri Nkamisenda ukukira Babironi.⁴⁴ Bashifwe barikwete ifinyumba nyumba fya bunte mu matororo, nge fyo Resa akonkomeshe iryo arandire kuri Mose, ati enga kipanga ikiputurwa ikyo amwene.⁴⁵ Mukutwaririra, bashifwe, muri Yoshua, bapokerere ikinyumba nyumba no kukireta iryo bakwete impanga. Resa apokorwere impanga kufyaro no kubafumyamo pamenso ya bashifwe. Ikinyumba nyumba kyari muri irya mpanga mpaka na mushita ya kwa Davidi,⁴⁶ uwasangire ububire mu menso ya kwa Resa, kabiri aripwishe nga kuti asanga inkende apakwikara Resa wa kwa Yakobo.⁴⁷ Rero ni Soromoni ewakurire ing'anda ya kwa Resa.⁴⁸ Eikyo, Uwapuramo tekara mu mayanda yakurwa ne minwi yabantu, nge fyo kasesema aranda,⁴⁹ Umuru ekipuna kyandi, ne kyarwo epo nyanta amakasa. Ninganda nshi mwingakurira? efyaranda Shikuru, nangu ninkende nshi iyakutushishamo kwandi? ⁵⁰Bushe amaboko yandi teyapanga fyonse ifi?⁵¹ Imwe bakayenda bwamba, abashasembururwa mu mitima na matwi, ryonse murakana Umupashi wa Mushiro; mukita ngefyo bashinwe barekukita.⁵² Nibakasesema nshi bashinwe bashapakese? Baipere bakasesema abamonere kuri bena mukutangirira ukwisa kwa wa Rungama; kabiri naimwe mwaba abakumubemba no kumwipaya naena,⁵³ imwe mwebantu abapokerere ifunde ati bamaraika babikire, rero tamwarisungire."⁵⁴ Rero iryo abamukirye baumfwire ifi fintu, bariputwirwe ku mitima, kabiri basumenye ameno pari Stefeni.⁵⁵ Rero ena, ukwisushiwamo no Mupashi wa Mushiro, aroreshe ku muru no kubona ubukata bwa kwa Resa; kabiri amwene Yesu naikara ku kuboko kwa kuryo ukwa kwa Resa.⁵⁶ Stefeni arandire, "Roresheni, Ndebone imyuru naisuka, kabiri no Mwana wa Muntu naiminina ku kuboko kwa kururyo ukwa kwa Resa."⁵⁷ Pari iki abamukirye baisere amatwi, no kubirikisha neshiwi irikaramba, babutukire pari yee no murimo umu.⁵⁸ Bamukurire kunse ya musumba no kutampa ukumutoba amabwe. Inte

shareturika ifyakufwara fyakunse pa murumendo uwareitwa Sauro.⁵⁹ Iryo baretoba Stefeni amabwe, areita kuri Shikuru no kuranda, Shikuru Yesu, pokerera umupashi." ⁶⁰ "Afukeme panshi kabiri aitare ne shiwi rikaramba, "Shikuru, mwireka uru rubembu rube pari bo." Iryo arandire ifi, asendeme uturo.

8

¹Shauli arisuminishe ukwi mwipaya. Pari burya bushiku amakyushi aya karamba yaishira ikironganino akyari mu Yerusalemu; na busumine bonse basaranganina mu mpanga ya Yudea na Smaria, kano aba abakonshi. ²Abantu abapetamina Resa bashika Stefani bamuroreshe apakaramba. ³Rero Shauliareesha ukurofya ikironganino, Areingira mu mayanda ne ng'anda, arekurururamo abaume na banakashi, no kubika mu kifungo. ⁴Nomba abasumine abasarangene baire bakofunda ishiwi ryakwa Resa. ⁵Filipo atentemukire ku musumba wa Samaria arabashimikira pari Kristu. ⁶Ibumba rya bantu rya umfwire ifintu fya kusunguka akitire Filipo; bakutika no mutima umo, ba bwene ifirangiro akitire. ⁷Imipashi iibi yarefuma muri bonse abarekyushiwa, ukurira ne shiwi irikaramba, ne fite ne firamba barepora. ⁸Eikyo mwari insansa ishingiri muri urya musumba. ⁹Rero kwari umuntu mu musumba ishina uweshina Iya Simoni, urekita bu ng'anga no kuperanganya abantu ba mu Samaria, pantu baishibe ukutira ari umuntu umukandami. ¹⁰Bonse abena Samaria ukufuma pa baike ukufika pa baramba, barikumfwa kuri yee; bararanda abati, "Uyu muntu e maka yakwa Resa ayao batira aya karamba. ¹¹Barekutika kuri bushing'anga bakwe. ¹²Rero iryo basumina Filipo rintu arebira imbira nsuma ya bufumu bwakwa Resa ne shina ryakwa Yesu Kristu, bari batishiwe bonse, abaume na banakashi. ¹³Na Simoni wine ari sumine, panuma ari batishiwe no kwi kara na Filipo pe pakubona ifishibiro ne fisungusho ifikaramba fikokitika, aripapire. ¹⁴Nomba iryo abasore mu Yerusalemu baumfwa ukuti aba Samarias na bapokerera ishiwi ryakwa Resa ba batimineko Petero na Yohani. ¹⁵Iryo batentemukireko, ba bapepera, pakuti bapoke Umupashi wa Mushiro. ¹⁶Ukufika pari iinshita, Umupashi wa Mushiro taikirepo umo; ba batishiwe mwi shina rya Mfumu Yesu. ¹⁷Awe Petero na Yohani abarambarika amaboko pari boo, nabo bapoka Umupashi wa Mushiro. ¹⁸Nomba Iryo Simoni abwene ukuti baperwa Umupashi wa Mushiro pakutambarikapo amaboko, abapera indarama. ¹⁹Arandire ati, "Mpeniko aya maka, pakutira, na nebo onse uo nkatambarikira amaboko akapoke Umupashi wa Mushiro. ²⁰Nomba Petero amwasuka ati, "Neryo ni ndarama kashibe kuri we mwine, pantu watontonkanya mu mano yobe ukuti ubupe bwakwa Resa bwa ndarama. ²¹Taukwetemo ubukombe nangura uku kumwako, muri uyu murandu pantu umutima obe tawarungama kuri Resa. ²²Kanshi urapire pa burungami bobo, nokupepa ku Mfumu, pakutira rimbi kuti wabererwa uruse pafyo utontonkanya mu mutima obe. ²³Pantu na bona uri na sumu umukari warikatwa ne fiteyo fya bubi. ²⁴Simoni aaswiike no kusosa ati, "Mpepera ku Mfumu pakutira fyonse urandire kuti kya kitika pari nebo. ²⁵Iryo bapera ubunte nokuranda ishiwi rya Mfumu, Petero na Yohani ba bwerera ku Yerusalemu bakobira imbira mu mishi ya mu Samaria. ²⁶Nomba Maraika wa mfumu aeba Filipo ati, "Ima no kuya ku nshira ya kukapinda ka kukuso iya tentemukira ku Yerusalemu ku Gaza." (Iyi nshira yari mu mawanga.) ²⁷Arimine araya. Boneni, kwari umuntu ukufuma ku Ethiopia, muntungwi mushika mukaramba we funde ryakwa Candace, na mfumu wa ku Ethiopia. Ewari kwangurira pafyuma fywakwe. Aishire ku Yerusalemu mukupepa. ²⁸Iryo arebwerwa no kwikara mwi kereta ryakwe, areberenga kasesema Ishaiah. ²⁹Mupashi arandire kuri Filipo. "Kabiye uparame kwi kereta ryakwe." ³⁰Filipo abutukira kuri yee, no kumumfwa areberenga Ishaiah kasesema, no kuranda ati, "Bushe ukoumfwa ifyo ukoberenga?" ³¹Awe arandire ati, "Kuti nnaumfwa shani kano umo nsambirisha?" Aitare Filipo ukwisa pa muru we kereta no kwi kara nankwe. ³²Nomba imboni arikuberenga umwina Ethiopia yari ni iyi, "Ari nge mpaanga bakotwara mwi kwipaya ari tondoro, taiwire akanwa kwakwe. ³³Bamukitire ubukyushi ku bupingushi bwa rufyengo. Ni nani uwingarondorora abana bakwe? Pantu umweo wakwe wasenderwe ukufumapa kyar. ³⁴Eico muntungwi aipwishe Filipo, nokutira, ati "Na romba ngeba ni kasesema arandire umwine, nangura umbi fye?" ³⁵Filipo atampire ukuranda, no kwambira ku kyarembwa arondorora ne mbira nsuma pari Yesu kuri yee. ³⁶Iryo bareya panshira, baisa ukwari amenshi na muntungwi atire ati, Bona, kuri amenshi kuno. Kindo kingandesha ukubatishiwa?" ³⁷Filipo arandire ati nga wakwatekera no mweo obe uko batishiwa. "Umwina Ethiopia aaswiike ati, "Nasumina ukutira Yesu Kristu mwana wakwa Resa." ³⁸Eikyo umwina Ethiopia aeba ikereta ukutarama. Baire na mu menshi, bonse Filipo na muntungwi, na Filipo arimubatishe. ³⁹Iryo bafumunie mu menshi, Umupashi wakwa Shikulu wasender Filipo, na muntungwi ta mu bwene na kabiri, nomba aya nasansamuka. ⁴⁰Rero Filipo asangwa pa Asotusi akoya akobira imbiransuma mu misumba yonse asukire afikire ku Kisarya.

9

¹Rero Sauro, uwari akiri aretina no kufwaisha ukwipaya abakonshi bakwa Shikuru, aire kuri shima pepo mukaramba ²no kumwomba bakarata abakutwara kuma sinagogi mu Damasko, pakuti abaishire, nga abaume na banakashi, abo engasanga akabarete nabakakwaku Yerusaremu. ³Nomba iryo areya, kirya afika aparama ku Damasiko, eryo parya pene no rubuto rwamusanika no kumushingurunga ukufuma mu muru; ⁴kabiri awire panshi no kumfwa ishiwi iriremweba ukuti, "Sauro, Sauro, kindo ukonkyushisha?" ⁵Sauro aaswiike, "Niwe nani, Shikuru?" Shikuru atire, "Nine Yesu, uo urekyusha; ⁶nomba ima, ingira mu musumba, kabiri ukebwa ikyo ufwire ukukita." ⁷Awe abaume abareenda nankwe baiminine fye tondoro, bareumfwa ikiunda kyeshiwi, rero tabamwene umuntu nangu umo. ⁸Sauro aimine panshi, iryo aiswire amenso, tengabona na kintu; rero bamwikete amaboko bamureta ku Damasiko. ⁹Pantu aikere inshiku shitatu tarebona, kabiri tarerya no kunwa. ¹⁰Nomba mwari umukonshi mu Damasiko ishina ryakwe Anania. Shikuru arandire kuri ena mu kimonwa, "Anania!" Arandire, "Bona epondi, Shikuru." ¹¹Shikuru arandire kuri ena, "Ima, no kuya

mumusebo uwitwa Uwaororoka, na pa ng'anda yakwa Yuda kepushe umwaume ukufuma ku Tasasi uwitwa Sauro, pantu arekupepa. ¹²Namona mukimonwa umwaume uweshina rya Anania aingira no kubika ukuboko pari ena, ukuti abone nakabiri. ¹³Rero Anania aasuka ati, "Shikuru, ningufwa kubengi rwa muntu uyu, miku shinga ububi bonse apwishishe ku bantu bamushiro mu Yerusaremu. ¹⁴Kabiri aripoka amaka ukufuma kuri bashi mapepo bakarambaurwa kukakira bonse abari kuno abeta peshina ryenu." ¹⁵Rero Shikuru arandire kuri ena, "Kabiye, ikyo arisarwa ikibombero kyandi, kutwara ishina ryandi kubena fyaro ne shamfumu na bana bakwa Isreari; ¹⁶pantu inkamuranga fyonse ifyo ari no kukyurira ishina ryandi." ¹⁷Awe aire, no kwingira mu ng'anda. kabiri atambarike amaboko pari ena, atire, "Ndume Sauro, Shikuru Yesu, uwkumonekere pansira iryo wareisa, natuma ukuti ubone kabiri no kwisushiwamo Umupashi wa Mushiro." ¹⁸Apopene ifintu ifyari nga amapapa fya ponene ku menso yakwa Sauro, no kubona nakabiri; arimine no kubatishiwa; ¹⁹no kurya arikosereshiwe. Aikere inshiku ishingira na bakonshi mu Damasiko. ²⁰Parya pene arashimikira pari Yesu mu ma sinagogi, areranda ati uyu e Mwana Resa. ²¹Bonse abamumfwire barepapa abati, "Bushe teo uyu muntu uwaonawire bonse abarekukuta pari iri shina mu Yerusaremu? Aisa kuno mukubasenda nabakakwa no kubatwara kuri bashimapepo bakaramba." ²²Rero Sauro ena arebikapo ukukosa, arefurunganishisha aba Yuda ba ku Damasiko pakubashinina ukuti uyu e Kristu. ²³Inshiku shati shipite ishingira, aba Yuda bapangire bonse ukumwipaya. ²⁴Rero amapange yaishire ishibikwa kuri Sauro. Awe bareronda impongoro akasuba no bushiku pakuti bamwipaye. ²⁵Rero abakonshi epakumusenda ubushiku bamwingisha mu kikurwa, no kumubika mu museke. ²⁶Iryo bafika ku Yerusaremu, Sauro aasha ukuikumika ku bakonshi, rero baremutina bonse, ikyo tabaresumina ukuti nao mukonshi. ²⁷Rero Banabasi amubura amutwara naku basore nao abashimikire ifyo Sauro amamwene Shikuru, unshira nefyo arandire nankwe, nefyo afundire ku Damasiko Sauro arandire mwishina rya kwa Yesu apabura ukutina. ²⁸Kanshi areikara nabo, no kuya nabo na ukushinguruka nabo mu Yerusaremu. Arefunda na mwishina ryakwa Shikuru Yesu ukwabura ukutina ²⁹no kubikana ifikansa naba Yuda ba kigiki; rero bena barepanga ukumwipaya. ³⁰Kabiri ba ndume bati bomfwe umurandu, bamutwara ku Kaisare no kumtuma ku Tasasi. ³¹Iryo kabiri, ifironganino fyonse mu Yudeya monse, mu Gariri, na mu Samariya fyareshukira ikibote na ukukura; kabiri fyareenda muku petamina Shikuruno kurundururwa ku bukonta bwa kwa Mupashi wa Mushiro, ifironganino fyafurirako impendwa. ³²Parya pene baisa, Petero uwareya mpanga yonse, epakutentemukira kubena Resa abantu ba Mushiroabareikara kunkende ya ku Lidda. ³³Eko asanga umuntu ishina ryakwe Eneya, uwarere pabutanda imyaka kine konse konse, uwari ikite. ³⁴Petero amweba ati, "Eneya, Yesu Kristu arakuposha. Ima wanshike ubutanda, "Nao aima nokwima. ³⁵Nabekashi bonse abareikara ku Ridda na mu Sharoni bashimona fye umuntu bayarukira kuri Shikuru. ³⁶Nomba kuyopa kwaripo umukonshi ishina ryakwe ni Tabita (Ikyarepiribura "Impombo). Uyu namayo arekita ifisuma ifingi no ruse urwingi ku baranda. ³⁷Munshiku shirya shati shise umwanakashi arirwere no kufwa; kabiri barimusambire, no kumubika ku mupure wa pamuru. ³⁸Ikyo Ridda yari mupepi na Yopa, abakonshi baumfwire ukuti Petero ari kuri urya musumba, batumine abaume babiri, ukuya mupapata, Wikokora ukwisa kuri ifwe." ³⁹Petero arimoneke no kuya nabo. Kabiri iryo afikire, bamutwere ku muputure wapa muru, nabamukamfwirwa bonse baishire kuri ena barerira, no kumuranga ifyakufwara na maraya ayengi ifyo Dorca arebabirira iryo ari nabo. ⁴⁰Rero Petero afumishe bonse panse mu muputure iryo afukeme, no kupepa; kabiri, iryo apiribukire ku kitumbi, atire, "Tabita, ima." Nao aiswire amenso, kabiri iryo amwene Petero arikere. ⁴¹Petero amutambika amaboko no kumwimya; iryo aitire abantu bakwa Resa abamushiro na bamukamfwirwa, no kubaranga umumi kuri bo. ⁴²Iki kyaishibikwe monse mu Yopa, na bantu abengi barisumine muri Shikuru. ⁴³Kyakitike iryo Petero aikere inshiku ishingira mu Yopa pamo no muntu weshina rya Simone, nakanuka wa mpapa.

10

¹Nomba kwariko umuntu mu musumba wa Kaisarya, ishina ryakwe ni Koneriasi, umukaramba pafita ikyo bareita ati umuputure waku Italy. ²Ari mwaume wapetama, umo uutumika Resa pamo na ba ng'anda yakwe yonse, arepera ifya bupe ifingi kubantu, arepepa Resa pe. ³Palwa nshita ya pabura ya kasuba, abwene maraika wakwa Resa mukimonwa akoisa kuri yee. Maraika arandire kuri yee ati, "Koneliasi!" ⁴Koneliasi arimuroreshe kabiri aiketwe no mwenso ati, "Kindo, we mfumu?" Maraika amwebele ati, "Amapapo yobe, ne fyaube upera ku baranda na finina nge kibukisho ku kinso kya kwa Resa. ⁵Nomba tuma abantu ku Yopa uraishe umuntu uwe shina rya Simoni uo batira Petero. ⁶Akoikara na tana uweshina rya Simone, uo ing'anda ya bera kurubari lwa kimana. ⁷Iryo maraika uo bareranda nankwe ayire, Koneliasi akutire abang'anda yakwe babiri, no mushirika ukufuma muri abo abarikumubombera. ⁸Koneliasi abarondorwera fyonse abatuma na ku Yopa. ⁹Nomba ubushiku bwa konkerepo pa nshita ya kurenga mutanda, iryo bareya munshira ba parama mu musumba, Petero aninine pa muru wa ng'anda mukupepa. ¹⁰Awe insara ya mwikata akofwaya arefwaya ukuriapo fimo, rero kirya abantu bari kwi pika ifyakurya fimo, aperwe icimonwa, ¹¹abwene umuru ne kipe kimo kikoikira, kwati kisaru ikikuru kikoisa pa kyaro ku fisempe fine. ¹²Mukati mwari imisango yonse iya nama shamakasa yane ne fikurika panshi ne fyuni ifyo ifya mumuru. ¹³Kabiri aumfwire ne shiwi rikoranda kuri yee ati: "Ima, Petero, ipaya no kurya." ¹⁴Rero Petero ayasuka ati, "Nafirwa, we Mfumu; pantu nshatara ryapo ikyakowera ikiri kyonse." ¹⁵Rero ishiwi rya bwe keshepo umuku wa bubiri ati: Ikyo Resa asangurura, tawfwire ukukita ikyakowera." ¹⁶Neki kyakitike imiku itatu; awe ikipe kya sumbukira apo pene mu muru. ¹⁷Nomba eryo Petero akiri akotwishika umwarora ikyo abwene, boneni, na bantu abo Koneliasi atumine batareme ku ntanshi ya mweshi, panuma bapwishe inshira ya kung'anda. ¹⁸Baitire no kwipusha nga emwafikire Simoni, uo batira Petero, areikara kurya. ¹⁹Eryo Petero akiri akotontonkanya ikyo abwene, eryo Mupashi amweba ati, "Abantu batatu na besa bakokufwaya. ²⁰Ima kasnhi utentemuke uye na bena.

Witwishika ukuya nabo pantu ninebo mbatumine."²¹ Awe Petero atentemukire ku bantu arandire ati, "Ni nebo neo mukofwaya. Kindo waishira?"²² Barandire ati, "Umushrika uwe shina rya Koneriasi umwaume umurungami naumo uutina Resa, no kurandirwa ikisuma kuba Yuda bonse mufyaro fyonse ifyaba Yuda aperwe imbira ukufuma kuri Resa na maraika wa Mushiro no kweba ukureta kuri mwebo ukuti mureisa ku ng'anda yakwe, kabiri omfwe urwa kufuma kuri mwebo."²³ Eikyo Petero abetire ukwingira mukati no kwikara nankwe. Urukero rwakonkerepo arimine no kuya nabo, naba ndume inankwe bamo ukufuma ku Yopa baire nankwe.²⁴ Pabushiku bwakonkerepo baishire ku Kaisarya Koneryasi arebarorera; aitare bonse pamo aba rupwa ne fibusa.²⁵ Kyaishirebati eryo Petero aingire, Koneryasi amukumenye no kufukama panshi ya makasa yakwe ku kumupepa.²⁶ Rero Petero amwafwireko ukumwimya arandire ati, "Ima naine wine ndi muntu."²⁷ Iryo Petero areranda nankwe, aire mukati no kusanga abantu abengi nabarongana pamo.²⁸ Arandire kuri boo ati, Mwebo mwaishiba ukuti tefunde umu Yuda ukwampana nangu ukutandarira mwisa. Rero nananga ati nshifwire ukwita umuntu uuri onse ukuti arikowera nangu tasangururwa.²⁹ Ati ekyo naishire ukwabura ukutarika, iryo rine natuminwe kanshi ndemipusha ikyo mwankutire.³⁰ Koneryasi arandire ati, "Inshiku shine ishapita pansa imo ine, narepepa pansa iya renga paubra mu ng'anda yandi; no kubona, umuntu na tarama pantanshi mufyakufwara idyabengeshima.³¹ Arandire ati, 'Koneryasi, ipepo ryobe naryumfwika kuri Resa ne fyankumbu fyobe narenga Resa uku kwibukisha.³² Kanshi tuma umo ku Yopa, no kwita umwau e we shina yra Simoni uwitwa Petero. Kururamba rwa kibemba.'³³ Eikyo apo pene mukwangufyanya natumine na mwebo mwa wamya pakwisa. Nomba iryo fwebo bonse emoturi pa menso yakwa Resa ku kumfwas fyonse ifyo mwatungurwire kuri Shikuru ku kuranda."³⁴ Eryo Petero asamwine akanwa no kuranda ati, "Ikishinka ikyo na bona atyi Resa nakapaturura.³⁵ Mukifuro kya kuti, mu kyaroy monse onse uumutina no kukita ifintu fya burangami aripokererwa kuri ku yee.³⁶ Mwarishiba amashiwi ati aritumine ku bantu, iryo abirishe imbiransuma ya mutende ukupitira muri Yesu Kristu, uwaba Shikuru wa bonse-³⁷ imwe mwene mwarishiba ifintu ifyakitikire, mu Yudea monse, ukwambira mu Grieya panuma ya rubatisho uro Yohani abirishe;³⁸ ifyakitike ukuringana na Yesu waku Nazareti, ifyo Resa amusubire Umupashi wa Mushiro na maka. Aire ako kita ifisuma no kuposha bonse abatekwa uburuku kuri kiwa, pantu Resa ari nao."³⁹ Turi bakambone bafyonse Yesu akitire mu kyaroy kyaba Yuda pamofye namu Yerusalemu. Bamwapeye mukumukurika pakimuti,⁴⁰ rero Resa amubusishe pabushiku bwa kurenga butatu no kurenga abonwe,⁴¹ tekubantu bonse, rero kuri bakambone abasarirwe ribera kuri Resa-kuri fwebo fwe barire nokunwa na yee panuma ya kwima ukufuma ku bafwa.⁴² Atu konkomeshe ukushimika ku bantu no kupera ubuntu ukuti uyu ewasarirer kuri Resa ukuba kapingura waboni na bafwa.⁴³ Nikuri yee ikya kuti bakasesema bonse ba bera bakambone, ukuti onse uwasumina muri yee akapoka ubwerero.⁴⁴ Iryo Petero ari akoranda ifi fintu, Umupashi wa Mushiro waikire pari bonse abareumfwa ku mashiwi yakwe.⁴⁵ Abantu abari kwi bumba ryaba sumina aba sembururwa-bonse abaishire na Petero-barirapire, pantu ubupe bwa Mupashi wa Mushiro bwari pongorokerwe napa bena fyaro.⁴⁶ Pantu baryumfwire aba abena Greek baranda mu ndimi shimbi no kurumbanya Resa. Eryo Petero aaswike ati,⁴⁷ "Bushe nani engakanya amaenshi pakuti abantu be batishiwa, abantu abapokerere Umupashi wa Mushiro nga fwebo?"⁴⁸ Eryo abasokere ukubatishiwa mwi shina ryakwa Yesu Kristu. Eryo bamwipwishe ukwikara urwa nshiku ishingira.

11

¹ Nomba abasore na ba bwananyina abari mu Yudea baumfwire ukuti abena fyaro nabo baripokerere ishiwi rya kwa Resa.² Iryo Petero aishire ku Yerusalemu, abari kwi bumba rya basemburwirwe bari mukankambire;³ barandire ati, "Wareeba abantu abatasembururwa no kurya nabo!"⁴ Nomba Petero atampire ukurondorora mukushika, atire,⁵ "Narepepera mu musumba wa Yopa, kabiri nakwete ikomonwa kya kipe kireisa panshi, kyari nge kisaru ikikuru ikyarepona ukufuma mu muru mu fisempe fine. Kya ikire pari nebo.⁶ Natontomeshepo amenso no kutontonkanyapo. Na bwene inama shine ishapa kyaroy, ifi fiswango, ifikuraika ne fyuni fya murwerere.⁷ Kabiri naumfwire ishiwi rikoranda kuri nebo ati, 'Ima, Petero; ipaya no kuria!'⁸ Natire, 'Teifyo, Shikuru; pantu takwaba ikitashira nangu ikya kowera ikyatara akingira mukanwa kandi.'⁹ Rero ishiwi ryangaswike nakabiri ukufuma kumuru ati, 'Ikyo Resa asangurura, mwikita ikya kowera.'¹⁰ Iki kyakitikire imiku itatu, eryo kabiri kyonse kyarisenderwe ukubwereramo ku muru.¹¹ Bonenni, apopene abaume abatatu batateme pantanshi ya ng'anda ba batumine ukufuma ku Keisarya kuri ukwisa kuri nebo.¹² Umupashi wa mpere ikipope kya kuya nabo, kabiri twaire mu ng'anda ya mwaume.¹³ Atwebere ifyo abwene maraika uwatareme mu ng'anda yakwe no kuranda ati, 'Tuma abaume ku Yopa no kubwisha Simoni uwitwa Petero.¹⁴ Akaranda kuri webo ikyebo ukapusukiramo-webo ne ng'anda yobe yonse.'¹⁵ Iryo fye na tampire ukuranda kuri boo, Umupashi wa Mushiro washire pari boo, ngefyo kyari kuri fwebo pa kwamba.¹⁶ Naibukishe amashiwi ya mfumu, ayo yarandire ati, 'Yohani mukine; arebatisha na maenshi; rero mwebo mukarabatisha no mupashi wa mushiro.'¹⁷ Awe nga Resa abapere ikya bupe kimo ngefyo atupere iryo twasumine imfumu Yesu Kristu, ni nebo nani, uungatarika Resa?"¹⁸ Iryo bwaumfwire ifi fintu, taba asukire nangu kimo, rero barumbenye Resa no kuranda ati, "Nomba Resa napera ukurapira kwa pe ku bena fyero nako."¹⁹ Nomba abo basarangene pamurandu wa kupakaswa ukwaimine pari Stefani baire ukufika ku Phoenicia, Cyprus, baishire ku Antioch no kuranda ku ba Yuda.²⁰ Rero bamo muri boo, abaume ukufuma ku Cyprus na cyrine, baishire ku Antioch no kuranda kabiri ku ba Greek, ukubashimikira imbiransuma parwa Shikuru Yesu.²¹ Ukuboko kwa kwa Shikuru kwari nabo; impendwa iikuru yariketekere no piribukira kuri Shikuru.²² Imbira yapari boo yaishire mu matwi ya fironganino mu Yerusalemu, kabiri batumine Banabasi ukuya ku Antioch.²³ Iryo aishire no kubona uruse rwakwa Resa, arisansamukire nokubakoseresha bonse ukwikaririra ne mfumu ne mitima yabo yonse.²⁴ Ikyo ari umuntu umusuma kabiri uwaisura Umupashi wa Mushiro ne ki kyetekero, na bantu abengi bairuindire ku mfumu.²⁵ Kabiri Banabasi aire ku

Tarsus mukufuwa Shauri. ²⁶Iryo amusangire, amuretere uutunturu bonse pamo ne kironganino nokunda bonse pamo ne kironganino no kufunda abantu abengi. Abasore bakutirwe abena Kristu bakubarirapo mu Antioch. ²⁷Muri nshiku bakasesema bamo baishire ku Antioch ukufuma ku yerusalemu. ²⁸Umo pari boo, uweshina rya Agabasi, atareme no kurangwa ku Mupashi ukuti ikipowe ikikaramba kiri nokukitika isonde ryonse. Iki kyakitikire mu nshiku shakwa Claudias. ²⁹Ekyo abasore, kira muntu na maka yakwe, basarire ukutuma ikya kaniko ukwafwirisha ba wabo mu Yudea. ³⁰Barikitire iki; batumine indarama kuba karamba mu minwe yakwa Banabasi na Shauli.

12

¹Nomba panshita irya Herodi imfumu abikire iminwi pari bamo abari mukironganino pakuti abakyushe. ²Aipeye Yakobo wabo wakwa Yohani ku rupanga. ³Panuma abwene ukuti kya sekeshaba Yuda, akonkenyepo ukwikata Petero. Iki kyari munshiku sha mukate uutatutumuka. ⁴Panuma iryo amwikete, bamubikire mukifungo, no kumupera kuba shirika bane ku kumuronda; bapangire ukumureta ku bantu panuma ya kyakurira. ⁵Eikyo basungire Petero mukati ka kifungo, rero ipepo bapepere rya umfwikire kuri Resa pari yee kuri abao bonse mukironganino. ⁶Mubushiku ribe Herodi taraya mureta mukumuruburwisha, Petero arere pakati ka bashirika babiri, na kakwa ne minyororo ibiri, rero bamaronda pantanshi ya mweshi barekusunga inshita ya kifungo. ⁷Boneni, maraika wa Mfumu parya pene aboneke kuri yee, no rubuto rwabutishe mu muputure wa kifungo. Asendere Petero pambari no kumubusha no kuranda ati, "Ima nombarine," ne minyororo ya fumine ku minwi yakwe. ⁸Maraika arandire kuri yee ati, "fwara elo fwara insapato shobe." Petero akitire ifyo fine. Maraika arandire kuri ena ati, "Fwara umwingira obe no kunkonka." ⁹Eikyo Petero akonkere maraika nokuya. Taishibe ukuti ifyare kukitika kuri maraika fyari fya kishinka. Aretontonkanya ati ukobonafye ikimonwa. ¹⁰Panuma iryo bapitire pari maronda wa bumo no wabubiri, baire pa mweshi wa fyera uwarorere ku musumba; waisukire uwine weka kuri boio. Barifumine no kuya ku nshira, na maraika arimushire parya pene. ¹¹Iryo Petero ashere eka, arandire ati, "Nomba ero naishiba ikishinka ati imfumu eitumine maraika waiko no kumfumya mu maboko yakwa Herodi, na kufintu fyonse ifyo abantu aba Yuda barekwerenganya." ¹²Iryo aishibe ifi, aire ku ng'anda yakwa Maria nyina wakwa Yohani, uwari kwitwa kabiri Mariko, uko abantu abangi bakorongene no kupepa. ¹³Iryo akonkoseshe pa kiseko kyapa ruppango, umubomfi umukashana uweshina rya Rhoda aishire mu kwasuka. ¹⁴Iryo aibukishe ishiwi ryakwa Petero, aire akosamwa afirwa no kwisura ikiseko; kabiri, aire urubiro mu muputure; arandire ati Petero atareme pa mweshi. ¹⁵Eikyo bamwebere ati, "Waripena." Rero arishininkishe ukuti eflyo kyari. Barandire nokuti, "Ninshi ni maraika wakwe." ¹⁶Rero Petero akonkenye ukukonkosha, neryo baswireko ikiseko, bari mu bwene no kupapuka. ¹⁷Petero abatararike ku maboko yakwe uku batondoro, kabiri abebere ifyo Imfumu ya mufumisha mu kifungo. Arandire ati, "Mukarande ifi fintu kuri Yakobo na bandume. Awe arifumineko no kuya ku nkyende imbi." ¹⁸Nomba iryo ubushiku bwaishire, takwariko ikya kufurunganya nangu kinono kubashirika pafyakitike kuri Petero. ¹⁹Panuma Herodi amufwa no kukana musangam aipwishe ba maronda no kuba kiyoronganishisha ku kufwaya. Awe aire ukufuma ku Yudea ukuya ku Kaisarya no kwi kara kurya. ²⁰Nomba Herodi arifurirwe sana pamo na bantu baku Tyre na Sidoni. Baire kuri yee ne kintu kimo, na panuma papitire kuri Blustus, kafwa wa mfumu, ku kubafwa, barombere umutende pantu kyaro kyabo kyarepokerera ifyakurya ukufuma ku kyaro kya mfumu. ²¹Mukuwa kwa kasuba Herodi afwere mu kya kufwara kya bufumu no kwi kara pa kipuna kya bu fumu; atampire no kuranda kuri boo. ²²Abantu babirikishe ati, "Iririshiwi rya kwa resa, terya mwaume iyo!" ²³Parya pene maraika wa Mfumu arimumine, pantu tarepera amarumbo ku Mfumu; bamurire ku miromwa no kufwa. ²⁴Rero ishiwi rya kwa Resa ryare kukurirako no kusanduruka. ²⁵Eikyo iryo Banabasi na Shauli bapwishishe imirimo yabo, ba bwereremo ukufuma ku Yerusalemu, baishire pamo na Yohani, uwareitwa kabiri Mariko.

13

¹Nomba mu rukuta rwa ku Antioch, mwari bakasesema na bakasambirisha. Mwari Banabasi, Simoni (uwitwa Nigere), Lucius umwina Cyrenr, Manaen (uwarerewe pamo na Herodi umwina tetraki), elo na Sauro. ²Iryo bena barepepa Shikuru no kufunga ukurya, Mupashi wa Mushiro arandire kuri yee, Mpatwireniko Banabasi na Sauro, ku kubomba umurimo untu nabetira. ³Panuma ya kufunga ukuria, bapepee, nokubika iminwi yabo pari aba bantu, nokubareka baya. ⁴Eikyo Banabasi na Sauro banakire Mupashi wa Mushiro no kutentemukira ku Seleucia; na pakufumako baire ku Cyprus. ⁵Iryo bari mu usumba wa Saramis, barebira ikyebo kya kwa Resa mu ma synagoge ya ba Yuda. Na Yohani bari nankwe uwakubafwirisha. ⁶Iryo bapwire ukupita mu kishi ukuya ku Paphos, basangire uwa manga, umu Yuda uwari kasesema wa bufi, ishina ryakwe areitwa Bar Yesu. Uyu uwa manga areumfwana no murashi, Segius Paulus, uwari umuntu uwakengera. Uyu muntu aitire Banabas na Sauro, pantu arefwaya ukumfwa ikyebo kya kwa Resa. ⁸Nomba Elymas "uwa manga" (pantu emwarora ishina ryakwe) Ariba kinkitire; pantu arefwaya ukupurura umurashi ku kiketekero. ⁹Nomba Sauro, uwitwa Pauro, epakwisuramo Umupashi wa Mushiro, atonta apo ari ¹⁰no kuranda, "We mwana mwaume wa ciwa, we waisuramo ubukengeshi no musebanya. Uri murwani wa barungami bonse. Tawakareke ukupondamika inshira ashaororoka isha kwa Shikuru, bushe ukareka?" ¹¹Nomba bona, ukuboko kwa kwa Shikuru kuri pari webo, warareka no kubona ukoba impofu. Tawabone akasuba pa nshita iyaringa. "Apo pene Elymas aponenwe ne kinkukuma ne mfimfi, atampire ukwendauka no kushinguruka pa kufwaya abantu abakumwikatako ku maboko. ¹²Panuma umurashi abwene ikyakitike, ariketekere, pantu arisungwike pa murandu we sambirisho rya kwa Shikuru. ¹³Nomba Pauro na banankwe baendere ukufuma ku Paphos no kuya ku Perga mu Pamphylia. Rero Yohani aribashire no kuya ku Yerusalemu. ¹⁴Pauro na banankwe bafumine ku Perga no kuya ku Antioch wa mu Pisidia. Ukufuma kurya baire ku mu ma synagoge pa

bushiku bwe Sabata no kwikara. ¹⁵Panuma ya kuberenga amafunde na bakasesema abakaramba ba ma synagoge ba batumine insebo, "Mwebamunine, nga na mukwata insebo ishiri shonse ishakukoserasha abantu abari muno, randeni." ¹⁶Eikyo Pauro aimine no kutambarika iminwi, arandire ati, "Mwe baume abena Israeli na mwebo mwebatina Resa, umfweni. ¹⁷Resa wa bena Israeli asarire ba shifwe no kusansabika abantu iryo barererwe mu kyaroy kya Egypto, no kuba tumpura ku kuboko kwakwe no kubafumyamo. ¹⁸Panshiku imyaka amakumi yane epakubafumya mu matororo. Kabiri aribasakamene pa nshiku imyaka amakumi yanwe. ¹⁹Panuma aonawire inko kine rubari mu kyaroy kya Kenani, apere abantu besu ikyaroy kyabo pa kuba nga ikya bupyani bwabo. ²⁰Ifi fyonse fyakitike narimo pa myaka imyanda ine na makumi yasanano. Panuma yaifi fyonse, Resa abapere bakapingura ukufikafye na pari kasesema Samwere. ²¹Eryoy abantu barombere imfumu, nao Resa abapere Sauro umwana mwaume wakwa Kishi, uwafumine mu rupwa rwa kwa Benjamin, ukuba imfumu pa myaka amakumi yane. ²²Panuma Resa arimufumisha pa bufumu, aseshe Davidi ukuba imfumu yabo. Uyu Davidi eo Resa aesehe, asosere, 'Ndisangire Davidi umwana mwaume wakwa Yese umuntu uwaba ngo mutima wangi uukakita fyonse ifyo na fwaya ukuti akite. ²³Ukufuma kubufyashi bwa uyo muntu Resa aretere kuri Israeli Karubura, Yesu, nga fintu araire ukukita. ²⁴Panuma Yesu tarati ese, Yohani aribirire imbira ya kubatisha no kurapira ku bantu bonse abena Israeli. ²⁵Na rintu Yohani arepwishamo umurimo wakwe, asosere, Mwaishiba ukuti ni nebo nani? Ine teine. Rero umfweni, ekoari umo uukoisa panuma yangi, untu indyato shaku makasa yakwe nshiringire ukukakura. ²⁶Bamuninane mwe bana bamuruko rwakwa Abrahamu, na bonse pari mwebo abatina Resa, nikuri fwebo iyi mbira ya tuminwe epakuti ipusukiro riboneke. ²⁷Pantu abekashi ba mu Yersalemu na bakateka babo tabamwishibe kabiri bafikirishe na mashiwi yaba kasesema aya berengerwe mu ma Sabata yonse pakuramuseka. ²⁸Nangura rine batasangire umurandu parubai rwa mfwa, baipwishe Pirato pakuti ba mwipaye. ²⁹Iryoy bapwishishe ukukita fyonse ifyarembwa pa murandu wakwe, epakumwisha pa kimuti no mushika mu kaburi. ³⁰Rero Resa arimubusishe ku bafwa. ³¹Bamubwene pa nshiku ishingiri kuri abo iare nabo ku Garireya na ku Yersalemu. Abas nomba baba ni bakambone wakwe ku bantu. ³²Na fwebo tukobira imbiransuma, pakuti ikirayoy ikya rairwe kuri bashifwe ³³nakifikirishiwa pari fwebo, fwe bana babo, pakubusha Yesu. Nga fintu kya rembwa mu Marumbo mu kipande kya bubiri: Ni webo umwana mwaume wandi, rero naba Wiso.' ³⁴Ikishinka kya kuti arimubushishe ukufuma ku bafwa eikyo takabwereremo nakabiri, Resa ewa randire iki: Nkamikita abamushiro nokuba abakine nga fintu naraire Davidi. ³⁵Iki ekyoy arandira mu Rumbo rimbi, "Tamwakarengwe uwa Mushiro wenu ukubora." ³⁶Pantu Davidi pakupungira mwebo bufwayoy bwakwa Resa mu nkuro Yakwe, apo pene aponene mu turo; kabiri abikirwe kuri ba wishi no mubiri wakwe wari borere. ³⁷Rero uo Resa abushishe tapitire ku kubora. ³⁸Lekeniki kishibikwe kuri mwebo, ba munyinane, ukuti kwi shina yakwe mwashimikirwa ukwererwa kwa membu. ³⁹Ukupitira muri yee onse uwamusumina aba uwarungamikwa kuri fyonse ifyo na mafunde arakwa Mose ya shingarungamika kuri mwebo. ⁴⁰Eikyo kengereni pakuti ikyo bakasesema basobere kiisa pari mwebo: ⁴¹Boneni, mwebamisura, papeni no kusunga; pantu nebo nkomiretera umurimo munshiku shenu, umurimo uo mutakaketekere, nangura umo akamibukishe kuri mwebo. ⁴²Iryoy Pauro na Banabasi bafumineko, abantu batampire ukubapapata ukuti bakashimike aya mashiwi na kabiri mu Sabata rikoisha. ⁴³Iryoy bapwishishe ukurongana, abengi aba Yuda nabo barepepa nabo bakonka Pauro na Banabasi, bakoranda kuri booy nokubakonkomesha ukwikaririra mukusenaminwa kwakwa Resa. ⁴⁴Pe Sabata rya konkerepo, kwasangirwe abantu abengi ki kangafye umusumba onse abaishire mukumfwa amashiwi yakwa Resa. ⁴⁵Iryoy aba Yuda pakubona amabumba, baiswiremo akarumwa barepirika ne fya reranda Pauro no kumupontera. ⁴⁶Rero Pauro na Banabasi bareranda mukushipa, "Ikyebo kya kwa Resa kyari no kubarirapo ukurandwa kuri mwebo. Rero mwebo mwakitandura nokuinika abashikwete umweo wa muyayaya, turepiribura kubena Fyaro. ⁴⁷Pantu efyoy Shikuru atweba, ukuti, 'Narikubika ukuba ikyengeroy ku bena Fyaro, ku kuba ipusukiro ukufika na kumpera yapano kyaroy.' ⁴⁸Na bena Fyaro pa kumfwa iki, awe barasekerera noku kindika ikyebo kya kwa Resa. Na bonse abo abasonterwe ukuba no mweo baritetekere. ⁴⁹Ne mbira yaribirirwe ya kumana ne mpanga yonse. ⁵⁰Rero aba Yuda batumikishe bana mayo aba kankara na baume abakaramba aba muri uyu musumba. Batampire ukupakasa Pauro na Banabasi no kubatamfyua muriirya nkande. ⁵¹Nomba Pauro na Banabasi epakubakuntira urukungu rwa ku makasa yabo baya naku musumba wa Iconium. ⁵²Elo abakonshi baiswiremo no kusekerera no Mupashi wa Mushiro.

14

¹Iryoy bafikire ku Iconium Pauro na Banabasi baingire mu Sinagogi yaba Yuda no kuranda munshira ya kuti amabumba yonse yabiri abaYuda na ba Giriki barisumine. ²Rero abaYuda abashareumfwira barengere imima yabena fyaro ukukaripa no kubarenga ukuba abankarwe kuri bamunina. ³Baikere parya inshitantari, no kuranda mukupama na maka yakwa Resa, iryoy arepere ifimweno fya mbira nsuma yakusenaminwa. Arekita ifi ukupitira mu kuranga ifirangiriro ne fisungusho fyakitirwe ku minwi yakwa Pauro na Banabasi. ⁴Rero abantu ba mu musumba baryakanishiwemo; bamo bakurubari rwa baYuda, bambi rwa ku basore. ⁵Bonse abena fyaro na baYuda (Bonse pamo ne ntungurushi shabo) bafwaire ukubakyusha no kubatoba amabwe, ⁶rero rirya rine baishibe ki bafyukire ku Rikaonyani imisumba ya Ristra na Debe ne nkende ishashingurwike, ⁷uko bakonkenyepoy ukubira imbira nsuma. ⁸Pa ristra paikere umwaume, uushari na maka mu moru yakwe, ari ikirema ukufuma munda muri nyina, uushatara endapo. ⁹No yu muntu arwumfwire uko Pauro arekuranda. Pauro atontomeke amenso pari yee no kumona ukuti nakwata ikitetekero kyakuba bwino. ¹⁰Kabiri arandire kuri ee mwishiwi irikaramba, "Iminina ku nkasa shobe." Eryoy atorweke no kwenda arashunguruka. ¹¹eryoy abantu bamwene ikyakitire Pauro, barumishe amashiwi yabo pamuru, no kuranda mu rurimi rwa Rikaoniya ati, "Imirungu yaifungushanya ukuba nga bantu no kwisa panshi kuri ifwe. ¹²Baritire Banabasi "Zeus," na Pauro "Hermes,"

umurandu ewari karanda mwine mwine.¹³ Shi mapepo wa Zeus, uwe tempere ryakwa ryari kunse ya musumba, aretere ing'ombe iirume ne ikota pa mwenshi, ari ne bumba irikaramba barefwaya ukutura irambo.¹⁴ Rero abasore, Banabasi na Pauro, baumfwire iki, barepwire insaru parya pene no kufuma no kuya mwibumba, barerira apakaramba,¹⁵ "Mwebantu, kindo mukokitira ifi? Bonse turi bantuse, ne nkanda imoine naimwe. Turemibirira imbira nsuma ati mufwire ukufuma mufintu ifyaburo ubuyo kuri Resa, uwapangire imyuru ne kyar, bamba na fyonse ifyabamo."¹⁶ Munshiku shakunuma, arisuminishe ifyaro fyonse ukwenda munshira shakwe.¹⁷ Rero nomba, tashere ukwabura ubunte, ukuti aribomba ikisuma no kumipera imfura ukufuma mu muru ne nshita ya fisabo, no kwikusha imitimi yenu kufyakurya no kusekera."¹⁸ Napari aya mashiwi, Pauro na Banabasi bakonkenyepo ukukanya amabumba ukupera amarambo kuri boo.¹⁹ Rero abaYuda abafumine ku Antyoki na Ikonyamu barishire no kupatikisha amabumba. Barikurire Pauro kunse no kumupora amabwe, no kutontonkanya ukuti nafwa.²⁰ Nomba iryo abakonshi bakwe bamushingurwike nabeminina, arimini no kwingira mu musumba. Ubushiku bwakonkerepo, aire ku Debe na Banabasi.²¹ Panuma irydo babirire imbira nsuma muri urya musumba aripangere abakonshi abengi, babwerere ku Ristra, Ikonyamu, na ku Antyoki.²² Bakonkenyepo ukubakoseresha imitima yabo ukukonkanyapo ukuba mukitetekero, no kuranda, "Turi no kwingira mu bufumu bwa lwa Resa ukupitira mu makyushi ayengi."²³ Iryo basonterwe abakaramba muri kira kironganino, bapepa barekere no kurya, babapere kuri Shikuru wabo, untu baketekere.²⁴ Eryo bapita mu Pisidy na kwisa ku Pamphyria.²⁵ Iryo baranda ishiwi mu Perga, batentemukire ku Attaria.²⁶ Ukufuma parya baire mu bwange ku Antyoki, uko basenaminwa ukubomba umurimo wa kwa Resa uyo nomba bapwirishishe.²⁷ Iryo bafikire mu Antyoki na ukukoronganika abakironganino pamo, babebere fyonse ifyo Resa akitire pamo nabo, ne fyo aiswire ikibi kyakuseminwa kubena fyaro.²⁸ Baikere inshitantari nabakonshi.

15

¹ Abaume bamo batentemwike ukufuma ku Yudea ukuya ku Antioch no kweba ba munyina, ukuti, "Kumfwa nga tabamisemburwire ne ntambi shakwa Mose, teti mupusuke."² Iki kyaretere Pauro na banabasi ifikansa ifikaramba nokutarikana. Eikyo Pauro na banabasi, na bamo ukufuma muri boo, basonterwe ukuya ku Yeruslemu ku kumanya na bakonshi na bakaramba parwa iri ripusho.³ Eikyo, pakutumwa ku kironganino, bapitire monse mubiri mu Phoenicia na Smaria no kubirisha ukupiribuka kwa bena fyaro. Baretere insansa ishikaramba kuri ba wabo bonse.⁴ Iryo baishire ku Yerusalemu, baripokererwe ku kironganino na basore na bakaramba, ero bari soseree fyonse ifintu ifyo Resa akitire kuri boo.⁵ Rero bamo abaume abaketekere, abari kwi bumba rya ba Farise, batareme no kuranda ati, "Kiri ikyayana ukubasemburura no ku bakonkomesha ukusunga amafunde yakwa Mose."⁶ Eikyo abakonshi na bakaramba barongene kyapamo ku kusuminisha uyu murandu.⁷ Panuma ya kutarikana ukukuru, Petero aritareme no kuranda kuri boo ati, "Mwe ndume, kunama yafumako Resa aripangire ubusaro muri mwebo, ukuti pakanwa ka bena Fyaro mufwire ukumfwa ishiwi rya mbiransuma, no kuketekera."⁸ Resa, uwaishiba umutima, ariranda kuri boo pakubapera Umupashi wa Mushiro, ngefyo fye akitire kuri fwebo.⁹ Tapangire akapaturura pari fwebo na boo, pakupanga imitima yabo iyakororoka ku kitekero.¹⁰ Nomba naparikyo nindo mwesha Resa, ukuti mufwire ukubika ikori pa mukoshi wa basore iryo nangu fikorwe fyesu nangu fwebo twafirirwe ukusenda?¹¹ Rero twariketera ukuti tukapusuka ukupitira mukusenaminwa kwa kwa Shikuru Yesu, ngefyo nabo bari.¹² Ryonse ibumba rya tarere tondoro uro barikumfwa kuri Bnabasi na Pauro bakososa ifirangiriro ne fipapusho ifyo esa abaomba mu bena Fyaro ukutira muri boo.¹³ Panuma barekere ukuranda, Yakobo aaswike, ukuranda ati, "Bamunyina, umfweni kuri nebo."¹⁴ Simoni aritwebere ifyo Resa pakubara aafwire abena Fyaro pakusenda ukufuma mu bantu pe shina ryakwe.¹⁵ Amashiwi ya bakasese yasuminisha ne ki, ngefyo kyarembwa,¹⁶ "Panuma yaifi fintu nkabwera, kabiri nakakura nakabiri ihema ryakwa Davidi, iryo iryapona; nakakimya no kubwekeshapo ubutekeshi bwakiko nankabiri,¹⁷ pakwebati abao abashara benga fwaya Shikuru, ukubakapofye na bena Fyaro bonse abaitwa pe shina ryandi."¹⁸ Iki efyaranda Resa, uwapanga fyonse fifintu ifyo ifyaishibikwa ukufuma ku nshita ya kare.¹⁹ Eikyo, ukupanga kwandi kwakuti tatufwire ukushupa abo ab mu bena Fyaro abapiribukira kuri Resa.²⁰ Rero takaremba kuri boo ukuti bafwire ukuisunga ukufuma ku turubi twakowera, ukufma kubararerare, no kufuma ku nama shakowera, no kufuma ku muropa.²¹ Pantu Mose aribirikisha mu musumba onse ukufuma ku nshita ya karekabiri yaraberengwa mu synagoge kire Sabata.²² Eryo kikobone ikya bune ku bakonshi nabakaramba, ne kironganino kyonse, ukusara Yuda uwitwa Banabasi, na Silas, aba abari intungurushi sha fironganino, no kubatuma ku Antioch na Pauro na Banabasi.²³ Barembere ifi: Ukufuma ku basore na bakaramba, mwebo mwe ndume, ku bena Fyaro indume mu Antioch, Syria, na Cilicia: Tukomiposha!²⁴ Pantu twaryumfwa ukuti abaume bamo bariya ukufuma muri fwebo, ukwabura insambu ukufuma kuri fwebo, kabiri barimikiringanya na masambirisho ayo ayakena imyeo shenu,²⁵ kikoboneka ikya bune kuri fwebo, abo abaisa kuba umutima umo, ukusara abaume no kubatuma kuri mwebo no mute mwikwa wesu Banabasi na Pauro,²⁶ abaume abo abarenga imyeo shabo uku mu bwafya pamurandu wakwa Shikuru wesu Yesa Kristu.²⁷ Eikyo tukotuma Yuda na Silas, abakamyeba ifintu fimo fine parwabo abene mushiwi yabo.²⁸ Pantu kisuma kuri Mupashi wa Mushiro na kuri fwebo, ukukana bika ikisendo ukukira pari ifintu fya yana:²⁹ ukuti muikingirire ku fintu ifyo paera kuturubi, unuropa, ifintu fya kukowera, no kufuma ku burarerare. Nga mwaisunga mwe bene ukufuma ukufuma kuri ifintu, kikamiwamina mwebo. Mube aba mutende."³⁰ Eikyo, iryo baresaranga, ukutentemukira ku Antioch; panuma yakuroranganika ibumba kyapamo, bafishishe karata yabo.³¹ Iryo baiberengere, barisangarere pamurandu wa kukosereshiwa.³² Yuda na Silas, pamo na bakasesema, bakaseshe indume na bengi kumashiwi na nokubakosha.³³ Panuma yakwikara inshita iitari kurya, barituminwe umutende ukufma ku ndume kuri abo babatumine.³⁴ Rero kya boneke ikyabune kuri Silas ukushara kurya."³⁵ Rero Pauro na Banabasi baikere

mu Antioch, ukufunda na kubira (pamo na bambi abengi) ishiwi rya kwa Shikuru.³⁶ Panuma ya nshiku shimo Pauro arandire kuri Banabasi ati, "Natubwekeremo nomba no kutandarira indume mu misumba yonse no kubira ishiwi rya kwa Shikuru, no kubona ifyo bari."³⁷ Banabasi arikufwaya nao ukubasenda nabo Yohani uwarikwitwa Mariko.³⁸ Rero Pauro atontonkenye ukuti kyri iya bune ukusenda Mariko, uyo uwabashire mu Pamphylia elo taire apatari na bo mu murimo.³⁹ Eryo kwaimine ukutarikana ukukaramba, ikyakuti barisarangene ukufuma kuri kira umo, elo Banabasi asendere Mariko ukuya na yee no kuyashikura ku Cyprus.⁴⁰ Rero Pauro asarire Silas no kuya, panuma ya kuketekerwa ku ndume kukuseminwa kwakwa Shikuru.⁴¹ Eryo aire ukupita ku Syria na Cilicia, ukukosha ifikoronganino.

16

¹Pauro arishire ku Derbe na ku Lysta, kabiri boneni, umukonshi uweshina rya Timoti ari kurya, umwana wamwanakashi wa ba Yuda uwasumine, rero wishu ari mu Greek.² Arerandirwa bwino kuri bandume yakwe abari ku Lista na Iconium.³ Pauro arefwaya ukwenda nao, bari musenda no kumusemburura pa murandu waba Yuda abaresangwa muri irya nkende, pantu barishibe bonse ukuti wishu ari mu Greek.⁴ Iryo bareya bapitire mu misumba, bareya umo abakonshi babapere ifipope nabakaramba abari mu Yerusaremu ukuti bengafikonka.⁵ Nefironganino fyarikosere mukitetekero no kufurirako impendwa kira kasuba.⁶ Pauro nabaremukonka baire ku kyarokya Frugia na Garatiya, panuma yakubakanina kuri Mupashi wa Wamushiro ukushimikira mu kitungu kya Asia.⁷ Iryo bafikire mupepi na mu Maisaya, baeshiwe ukuya mu Bitaniya, rero Umupashi wakwa Yesu waribakingirire.⁸ Eryo bapitire mu Maisaya, batentemukira mu misumba ya Troa.⁹ Ikimonwa kyamonekere Pauro munshita ya bushiku: Umuntu uwa ku Makedonia aritareme kurya, ukupapaata kuribo no kuranda, "Iseni mu Makedonia no kutwafwa?"¹⁰ Iryo Pauro amwene ikimonwa, parya pene twatontonkenye ukuya ku Makedonia, ukurondorora ukuti Resa aritwita ukyabira imbira kuribo.¹¹ Eikyo ukufuma pa Troa, twapitire mu Samotereshi, no bushiku bwa konkerepo twaire ku Neapori.¹² Ukufuma kurya twaire ku Filipi, uwari musumba wa ku Makedonia, uukankara muri iki kiputurwa kabiri ubwatekerwe nabena Roma, twaikere muri uyu musumba panshiku ishingira.¹³ Pa bushiku bwe Sabata twaire kunse ya rupango rwa ku mumana uko twamwene ukuti kuti kwaba inkende yepepo. Twariikara panshi no kuranda ku banakashi abo twari nabo.¹⁴ Umwanakashi uweshina rya rydia, kashitisha wa fyakukashikira ukufuma mu musumba wa Thyatira, uware pepa Resa, aumfwire kuri ifwe. Imfumu yamwiswire umutima wakwe uku kutikisha pafyo Pauro arekuranda.¹⁵ Iryo umwanakashi naba ng'anda yakwe ba batishiwe, aripapete kuribo, no kuranda ati, "Nga kya kutira mwasuminisha ine ukuba uwa kishinka kuri Shikuru, iseni no kwikara mu ng'anda yangi." Nao aritupatikishe.¹⁶ Iryo fyaishire ifi, rintu twareya ku nkende ye pepo, umukashana umusha uwaakwete umupashi wa kutubuka aritukumenye. Areretera bashikuru wakwe ifyuma ifingi mu kubuka.¹⁷ Uyu mukashana arekonka panuma yakwa Pauro na ifwe no kubirikisha, ukuranda ati, "Abaume bakwa Resa uwapuramo. Bakobira kuri imwe inshira ye pusukiro."¹⁸ Arekita ifi panshiku ishingira. Rero Pauro arimufurirwe apakuru, abwerere no kuranda ku mupashi, "Nakweba mwishina rya kwa Yesu Kristu mu fumemo." No kufuma warifumine irya ine nshita.¹⁹ Iryo bashikuru wakwe bamwene ukuti nomba kypawa tabakuramwenamo ifyuma, baikete Pauro na Sailasi no kubakurira mu nkende kisankano pantanshi ya bashimukindikwa.²⁰ Iryo ba batwere kuri bashamfumu, barandire ati, "Aba bantu barefurunganya inkende ya musumba. BaYuda aba.²¹ Barefurunganya intambi isho aya mafunde twakanya ku bena Roma ukusuminisha nangu ukweshi."²² Eryo ikintu bwingi kyaimine Pauro na Sirasi; bashamfumu barepwire amaraya no kubeba ukubma ifikoti kunkonto.²³ Iryo babomine nga nshi, babaposere mukifungo no kukonkomesha karinda wa kifungo ukubarinda bwino.²⁴ Panuma yakukwata ifipope, karinda epa kubaposa mu kati ya kifungo no kukaka amakasa yabo mu makori.²⁵ Pakati kabushiku Pauro barepepa no kurumbanya Resa mu nyimbo, na bafungwa banabo barebomfwa.²⁶ Apopene kwapitire ne kinkunkuma ikikaramba, no mufora wakifungo waritekene; naparya pene ifibi fyonse fyariswike, nefikakiro fya kira umo fyarikakwike.²⁷ Karinda wa kifungo abukire muturo no kumona ifibi fya kifungo nafisuka; asomwene urupanga rwakwe ukuti aipaye, pa murandu wakutira abafungwa nabafyuka.²⁸ Rero Pauro abirikishe ishiwi irikuru, aranda ati, "Wiipaya, pantu bons emoturi."²⁹ Karinda arombere urubuto no kuyamo mukati na, ukwikatwa umwenso, awire panshi kuri Pauro na Sirasi,³⁰ no kubafumisha panse no kuranda ati, "Kinshi ningakita pakuti mpusuke?"³¹ Barandire ati, "Sumina muri Shikuru Yesu, eryo warapusushiwa weba naba mu ng'anda yobe."³² Barandire amashiwi ya Mfumu kuri ena, nabo bari nabo bonse mu ng'anda yakwe.³³ Kabiri karinda aribasendere panshita irya ine iyabushiku, no kubasamba ifironda, na ena nabonse abamukati ka ng'anda yakwe baribatishiwe parya pene.³⁴ Kabiri aribengishe Pauro na Sirasi pa muru wa ng'anda yakwe no kubapekanishisha ifyakurya, asekerer apakaramba pamo nabonse aba mu ng'anda yakwe, pantu asumine muri Resa.³⁵ Kabiri iryo ubushiku bwa pitire, bashi mapapo batumine amashiwi kuri bamaronda, arandire, "Rekeni abo baume bareya."³⁶ Karinda arifishishe amashiwi kuri Pauro, arandire, "Bashi mapapo nabatuma amashiwi kuri ine ukureka imwe mureya. Nomba fumeni, no kuy mu mutende."³⁷ Eryo Pauro aranda kuribo, "Batufupawire pa rwarara apabura umurandu, nangu twingaba abena Roma-no kutuposa mu kifungo. Nomba bushe tabaretutamfya ku mbari? Awe! Rekeni abene baishire no kutufumyamo."³⁸ Ba maronda baireranda aya mashiwi kuri bashamfumu, na iryo baumfwire ukuti Pauro na Sirasi bena Roma baritina.³⁹ Basha mfumu barishire no kupapata kuri bena na ukubareka bareya, ukubepusha ukuti bareya ukufuma mu musumba.⁴⁰ Pauro na Sirasi bafumine no kuya mu ng'anda yakwa Ridia. Iryo Pauro na Sirasi bamwene bandume, bari bakosereshe no kufuma mu musumba.

17

¹Nomba iryo rine barepita mu misumba ya Amphipolis na Apollonia, baishire ku musumba wa Tesalonica, murya mwari sybagoge wa ba Yuda. ²Pauro, pamo nga ifyo intambi shakwe shari aire kuri boo, ne nshiku shitatu ishe Sabata baresambirira kurya pamo mu marembo. ³Akupukwire ikya rembwa no kurondorora ukusuminishiwa kwa ku kyura kwa Kristu Yesu na kabiri no ku shikuka ku bafwa. Arandire ati, "Uyu Yesu uyo nkoshimika kuri mwebo ni Kristu." ⁴Bambi aba Yuda abakyumfwikisha no kukonka Pauro na Silas, pamo ne mpendwa iikaramba iyaba Greek abasumine, nomba tebengi abaretungurura abanakashi. ⁵Nomba aba Yuda atasumine, barifuminepo no bufuba, basendere abaume atakosa mu nkyende sha ma kwebo, barongenyeye pamo ibumba, no kutampa ukupanga ikyongo mu musumba. Ba tobaura in'anda yakwa Yasoni, barekufwaya ukufumya Pauro na Silas ku bantu. ⁶Nomba iryo bafirirwe ukubasanga, bakakire Yasoni na ba ndume inankwe no kubatwara ku bakaramba ba mu musumba, ukrira ati, "Aba abaume abakopiribura ikyaroy na besa na kuno. ⁷Aba baume abo Yasoni apokerere bakita ifya pusanako no kukabiri kwakwa Kaisare; barandire abati kuri na imbi imfumu-Yesu. ⁸Bari bakyushishe ku kintu bwingi na bakaramba ba mu musumba abaumfwire ifi fintu. ⁹Nomba panuma yaku kingirirwa kuri Yasoni na bonse, babareka ukuya. ¹⁰Burya bushiku ba wabo batumine Pauro na Silas ku Berea. Iryo bafikire kurya, baingire mu synagoge waba Yuda. ¹¹Nomba aba bantu bari abasuma ukukira aba ku Tesalonika, pantu bapokere ishiwi ne mitima yabo iyaipekanya, ukupituruka mu marembo kira bushiku ukubona nga kyakuti ifintu nafirira. ¹²Emukutira abengi muri boo barisumine, ukubikakofye na bamo naba Greek babfikansa abanakashi na baume abengi. ¹³Nomba iryo aba Yuda baku Tesalonika basambirira ukutira Pauro nao arebirikisha ishiwi rya kwa Resa ku Berea, barireko no kusaranganya no kushupa ibumba. ¹⁴Eryo apo penefye, ba wabo batumine Pauro ukuya kuri bamba, nomba Silas na Timoti baikere kurya kwine. ¹⁵Abo abaretungurura Pauro bamutwara ukutari ukufika ku musumba wa Athens. Uro bashire Pauro kurya kwine, bapokerere ifya ku konka ukuma kuri yee parwa kwa Silas na Timoti ukwisa mukwangufyanya kuri yee. ¹⁶Nomba ninshi Pauro akobarorera mu Anthens, umupashi wakwe wakaripwa muri yee pakubona ifyo umusumba waishiramo ifirubi. ¹⁷Kanshi asambirira kira bushiku mu synagoghe na ba Yuda na bonse aba pepa Resa, namu nkyende sha ma kwebo na bonse abasangwamo ryonse murya. ¹⁸Kabiri bambi abarikukonka amano ya bamo abena Epicurea na bena Stoic abasambirira barikukansana na yee. Bambi nabo barikuranda ati, "Findo uyu akoranda uyu akosabaira?" Bambi barikuranda ati, "Akopara kwati ni umu ukokuta abantu nukurakukonka tu resa utweni," pantu arikubira imbiransuma parwa ku shukuka kwa kwa Yesu. ¹⁹Basendere Pauro no kumureta kuri Areopagus, ukuranda ati, "Natwishibe iyimifundire ipya iyo ukoranda?" ²⁰Pantu naureta ifintu ifipya ku matwi yesu. Emukutira tukofwaya ukwishiba ifyo ifi fintu fikopiribura." ²¹(Nomba bonse abena Anthens na beni abekara kurya baposere inshita yabo mu kukana kita ikiri kyonse nomba mukuranda nangura ukumfwa ku fintu fimo ifipya.) ²²Eikyo Pauro atareme pakati ka bena Areopagus no kuranda ati, "Mwebo mwe baume baku Anthensm ndi bwene ukutira muri mwebo muri bukapapa mu nshira shonse. ²³Pantu iryo narekupita na ribwene umusango mu peparamo, nasangire uburambo ubwarembwapi ifi, "Kuri Resa uutashibikwa." Kindo kanshi mupepera mu bututu, iki ikyo naishibisha kuri mwebo. ²⁴Resa uwabumbire isonde na fyonse ifya bamo, apo ni Resa wa muru ne sonde, taikara mu mayanda ye pepo aya kurwa ne minwe. ²⁵Nangura tabamutumika ne minwi ya bantu, ngo ukokabirapo fimo, apo umwine eupera abantu ubumi no mupu na fyonse. ²⁶Ukutira ku muntu umu arenge umutundu wa muntu onse ukwikara mpanga yonse mu kyaroy, bakwete ukupima inshita ne mipaka ya fifuro fyabo, ²⁷Pakutira bakwete ukufwaya Resa na karimo kuti baumfwa ukuya kuri yee no kumusanga kabiri taba ukutari ukufuma kuri fwebo kira umu umu. ²⁸Pantu ni muri yee twikarira no kwendera no kuba ifyo twaba, nga fintu abantu benu baranda, 'Pantu bonse twaba abana bakwe.' ²⁹"Emukutira, apo twaba abana bakwa Resa, twirakutontontanya ukutira imibere yabu Resa tayaba nga golide na silfere, nangura amabwe-ifipasho bapanga bashi kabumba no kwerenganya kwa muntu. ³⁰Eikyo Resa arirabireko ku nshita ya bututu, nomba akonkomeshefye abantu bonse mu nkyende monse ukurapira. ³¹Neki nipamurandu wakutira aripekanya umwine ubushiku bwa bupingushi akapingura isonde mu burungami mu muntu uo umwine asonta. Resa aripera ikininkisho kuri uyu muntu kuri onse pa kumubusha ku bafwa." ³²Nomba iryo abaume baku Anthens baumfwa ukushukuka kwa bakufwa, bambi bara pumya Pauro; rero bambi barandire ati, "Tukari kumfwa kuri webo nakabiri pari uyu murundu." ³³Panuma yaifyo, Pauro aribashire. ³⁴Rero bambi abantu baikumike kuri yee nokusumina, ukubikapofye na Dionysius umwina Areopagitie, umwanakashi uweshina rya Damaris, na bambi abo bari nabo.

18

¹Panuma yaifi fintu Pauro afumine ku Athens no kuya ku Korinto. ²Kurya akumenye umu Yuda iashina ryakwe ni Akaira, uwafyerirwe mu Pontus, uwa fumine rirya rine ku Italy pamo na Priscilla umukashi wakwe, umurandu wakuti Claudius arber aba Yuda bonse ukufuma mu Roma. Pauro aire kuri boo, ³no murandu wa kuti bari pa nkende imo ine iya masambiriro ya butukishi, aikere nabo no ku bombna, pantu bari ni bakapanga wa mahema ukuringana no murimo wa butukishi. ⁴Eikyo Pauro arepurura mwi synagoge kire Sbata, ukwasha ukupatikisha bonse aba Yuda na ba Greek. ⁵Nomba Silas na Timoti baretentemuka ukufuma kuma Mesedonia, Pauro araoberwa ukubire mbira, no kushimika ikishinka ku ba Yuda ukuti Yesu ni Kristu. ⁶Rero iryo batarire no kutuma, Pauro afimbire ikya kufwara kyakwe pa menso pari boo no kuranda kuri boo ati, "Umuropa wenu ube pa mitwe yenu; narisambwa. Ukufuma pari nomba ndi nokuya ku bena Fyaro." ⁷Eryo afumine parya no kuya ku ng'anda yakwa Tito Justus, umwaume washinshimwine Resa. Ing'anda yakwe yakonkene ne synagoge. ⁸Crispus, umukaramba we synagoge, atetekere Shikuru pamo na bonse aba Yuda yakwe; na bonse abena Korinto abaumfwire iki barirapire no kubatishiwa. ⁹Shikuru arandire kuri Pauro ubushiku mukiroto, "Witina, rero randa nokukanaba tondoro. ¹⁰Pantu ndi nobe, natira takuri nangu umu uuri no kwesha uku kusansa, pantu

ninkwata abantu bandi abengi abari muri uyu musumba." ¹¹Pauro aikere kurya umwaka umo ne myeshi mutanda, aresambirisha pamo nabo ikyebo kyakwa Resa ¹²Rero iryo Gallio aishireba umurashi wa Achaia, aba Yuda baimine pamo Pauro umutima umo, no kureta Pauro pakipuna kya bupingushi; ¹³barandire ati, "Uyu apatikisha abantu ukupepa Resa mu nshira iyapusana ne funde." ¹⁴Rero iryo Pauro arekufeyaye ukuti arande, Gallio arandire kuba Yuda, "Mwe bena Yuda, ngauba murandu wa bupurumushi, bfa kyaba ikiyene ukubomberapo ne mwe." ¹⁵Rero Pantu aya mepusho yapa mashwi na ma shina na mafunde yenu, mwe bene kaipwishisheni. Ntakofwaya ukwisaba kapingura wa mirandu ngei." ¹⁶Gallio epakubarenga ukufma parya pakipuna kya bupingushi. ¹⁷Eikyo baikete Sosthenes, intungurushi ye synagoge, no kumumina pantanshi ya kipuna kya bupingushi. Rero Gallio tasakamene ifyo bakitire. ¹⁸Pauro, panuma aikere inshiku ishingirye, no kusha bamunina no kuya no bwange ku Syria na Priscilla na Aquila. Panuma tarafuma ku kyaba, kya Cenchrea, aribeere imishishi shakwe pamurandu wa murapo arapire. ¹⁹Iryo bafikire ku Efese, Pauro ashire Priscilla na Aquila kurya, rero ena ayingire mwi synagoge no kuraperurura naba Yuda. ²⁰Iryo baipwishe Pauro ukwikara urwanshita ntari, arikene. Rero pakubasharikapo, abebere ati, "Ndi nokuba bwera ngefyo Resa akafwaya." ²¹Aishire fuma ku Efese. ²²Iryo Pauro afikire ku Kaisarya, aire no kuposha ifironganino fya mu Yerusalemu eryo no kutentemukira ku Antioch. ²³Panuma ya nshira iyaringa, pauro afumineko no kuya kupita mu misumba mu Garatiya na Phrygia n ba konshi bonse barikosereshiwe. ²⁴Nomba umu Yuda we shina rya Apolos, uwafyarirwe ku Alexandria, aishire ku Efese. Ari uwa kampuka mukuranda, na maka ayengi mukurondorora amarembo. ²⁵Apolosi arisambirishije inshira ya misambirishije ya kwa Shikuru. Ari uwapimpa mu mupashi, arandire no kusambirisha ifintu ukwabura ukurufyanya ifyebo fyakwa Yesu, rero aishibefye urubatisho rumo urwa kwa Yohani. ²⁶Apolosi atandekere ukuranda natarama mwi synagoge. Rero Priscilla na Aquila iryo bamumfwire, ba muwere pambari no ku murondorwera inshira yakwa Resa bwino bwino. ²⁷Iryo afwaire ukwabuka ukwingira mu Achaia, ba munina barimukosereshe no kurembera abakonshi mu Achaia amashiwi ya kuti bamupokerere. ²⁸Apolosi akanine aba Yuda mukutarika na maka pakintu bwingu, ukuranga amarembo ukuti Yesu ni Kristu.

19

¹Kwafikire iryo Apolo ari pa Korinto, Pauro apitire mu fyaro fya ku murundu no kwisa ku musumba wa Efeso, no kusanga abakonshi kurya. ²Pauro arandire kuri bo, "Bushe irya mwasumine mwaripokerere Mupashi wa Mushiro?" Barandire kuri ye, "Iyo, tatwabarire atumfwapo parwa Mupashi wa Wamushiro." ³Pauro arandire, "Nomba rubatisho nshi mwapokerere?" Barandire, "Murubatisho rwa kwa Yohane." ⁴Kanshi Pauro aribasukire, "Yohane abatishe no rubatisho rwakurapira. Aebere abantu ukusumina muri uyo uri no kwisa panuma yakwe, emukutira, muri Yesu." ⁵Iryo abantu baumfwire ifi, babatishije mwishina rya kwa Shikuru Yesu. ⁶Rero iryo Pauro atambarike amaboko yakwe pari bo, Mupashi wa Mushiro aikire pari bo kabiri barandire mu ndimi shimbi no kusesema. ⁷Bonse pamo bari ukufika ikumi na babiri abaume. ⁸Pauro aingire mu sinagogo no kuranda mu kushipa pa myeshi itatu, ukusambirisha no kubongora pa rwa bufumu bwa kwa Resa. ⁹Rero bamo abaYuda bareuminina no kukana nakira, batandekere ukuponta pa kintu bwingi. Kanshi Pauro aribashire no kusenda abakonshi bakwe, ukubafunda kira kasuba mu kikirwa kya masambiriro mu Tirana. ¹⁰Iki kyakonekepo pa myaka ibiri, ekyarengere ukuti abekashi ba mu Asia baumfwire ikyebo kya kwa Shikuru, bonse abaYuda na baGriki. ¹¹Resa arekita ifyakupapa ku minwi ya kwa Pauro, utuatambara no tusaru twakwa Pauro, ¹²barebika pa barwere na marwere yabo yarepora ne mipashi yakowera yarefuma. ¹³Rero bamo aba mu baYuda bakasukura wa fibanda barepita mu nkende. Baitire ishina rya kwa Shikuru Yesu pakuti bengakwata amaka pa mipashi yakowera iryo barandire, "Muri Yesu uo Pauro ashimikira, nakukambisha ukufuma." ¹⁴Shimapepo mukaramba uwa kiYuda, uweshina rya Skeva, akwete abana kine rubari abarekita fi. ¹⁵Umupashi wa kowera wabasukire, "Yesu narimwishiba, eryo na Pauro narimwishiba; rero niwe nani?" ¹⁶No mupashi wa kowera mu muntu waribemine no kubanasha no kuboma. Eryo babutwike ukufuma mu ng'anda ubwamba kabiri nabakenaurwa. ¹⁷Iki kyaishibikwe kuri bonse, ku baYuda nakuba Giriki, abakoikara pa Efeso. Nomwenso wariponene pari bonse, neshina rya kwa Shikuru Yesu ryarikindikwe. ¹⁸Nabasumina abengi baishire no kusasa no kusumina ububi bonse ubo bakitire. ¹⁹Nabengi abarekita amarere baretere ifitabo fyabo pamo no kokya pa menso ya bonse. Iryo bapimine umutengo waifi, fyari amakana yasano aya sirufere. ²⁰Kanshi ikyebo kya kwa Shikuru kyaendere mu nshira ya maka. ²¹Rero panuma Pauro apwirire umurimo wakwe mu Efeso, asarire mu Mupashi ukupita mu Makedonya na Akasha on his way to Yerusalemu; arandire, "Panuma yakuba kurya, imfwire ukumona Rome." ²²Pauro atumine ku Makedonya bakafwa bakwe babiri, Timote na Erasto. Rero umwine aikere mu Asia pakashita akanono. ²³Panshita irya paponene ikimpungiri tekinono mu Efeso pa murandu wa Nshira. ²⁴Kafura wa sirufere uwainikwe Demeta, uwarekita utufuba twa sirufere na Atemi, aretere amakwebo ayengi kuba fyakufura. ²⁵Kanshi aronganike pamo ababomba urya murimo no kuranda, "Mukwai, namwishiba ukuti mu mibombere iyi emo tumwena." ²⁶Mwaribona no kumfwa ati, teku Efeso kwekafye, rero kimofye na Asia yonse, uyu Pauro nanasha no kusangusha abantu abengi. Areranda ati takwaba resa wapangwa ku minwi ya bantu. ²⁷Tekwebafye ati imirimo yesu yakosarurwa, rero ne tempere rya resa wapuramo Atemi kuto yarengwa ukusurwa. Eryo akawishiwa no bukuru bwakwe, uyo aba mu Asia na bonse bashinshimuna. ²⁸Iryo baumfwire ifi, barikaripire no kurira, barekuranda, "Uwapuramo ni Atemi wa ku Efeso." Umusumba onse waisuwirwemo ikimfundawira, na bantu babutukire no mutima umo ku kutamba. ²⁹Basendere abarenda banankwe bakwa Pauro, Gai na Aristaka, abafumine ku Makedonya. ³⁰Pauro afwaire ukwingira mwibumba, rero abakonshi bari mukamukira. ³¹Na bamo aba muri bakateka ba mu Asia abari fibusa fyakwe batumine imbira ukumupapatira ukukana ingira mu ng'anda bakotambiramo. ³²Abantu bamo barepunda ikintu

kimo, nabamo kimbi, pantu ibumba riri mukimfundawira. Bambi tabeshibe nekyo beshire.³³ Bamo mwibumba bakosereshe Arexanda, uo AbaYuda baretangisha. Kanshi Arexanda aimishe ukuboko ukufwaya ukuipokorora parwarara.³⁴ Rero iryo baishibe ukuti ari mu Yuda, baririre pa nsa shibiri ne shiwi rimo, bareranda, "Uwamaka ni Atemi wa ku Efeso."³⁵ Iryo karariki batararike ibumba, arandire, "Mwebena Efeso, muntu nshi uushaishiba ukuti umusumba wa Efeso erisunga itempere rya wa maka Atemi ne kimpasho ikyaponene ukufuma ku muru?"³⁶ Ukubona ukuti ififintu tafiareshiwa, muringire ukuba tondoro nokwabura ukubutukira ikiri kyonse.³⁷ Pantu muretere aba bantu ku kirye abashaibapo nangu ukupontera tu resa twesu.³⁸ Eikyo, nga Demeta ne ntukushi shinankwe bari ne kyakushinina ku uri onse, ikirye nakisuka kabiri kwaba inkonka. Nabashinine umo na umo.³⁹ Rero nga murefwaya ikiri kyonse pari fimbi, kikapingurwa bwino.⁴⁰ Pantu turi mu bwafya bwakushininwa pamurandu wa fyongo fya rero. Takuri ikikarenga kuri iki kimfuringanya kya rero, kabiri tatwakarondore."⁴¹ Iryo arandire iki, aribatamfishe.

20

¹Panuma yakukansana, Pauro aaire abakonshi no kubakonkomesha, arandire sharenipo kabiri aire ku Makedonya.² Iryo aire ukupota mu misumba no kuranda ifyebo ifingi ifyakubakoseresha, aishire ku Grisi.³ Panuma apwishishe imyeshi itatu kurya, abaYuda bari mwimine iryo arefwaya ukwabukira ku Sirya, eikyo asarire ukubwekeramo ukupita ku Makedonya.⁴ Abamushindike ukufika ku Asia ni Sopata mwana Fiyas ukufuma ku Bereya; Aristakas na Sekunda, bonse ukufuma ku Tesalonika abasumini; Gayasi wa ku Debe; Timote; na Tikikas na Trofima ukufuma ku Asia.⁵ Rero aba bantu baritutangirire kabiri bareturorera pa Troas.⁶ Twaendere ukufuma ku Filipo panuma yanshiku shamukate uushatutumuka, na munshiku shisano twaishire kuri bo ku Troas. Twaikere kurya inshiku kine rubari.⁷ Pa bushiku bwantashi ubwa murungu, iryo twakorongene pamo ku kuputaura umukate, Pauro asosere ku basumina. Arepekanya ukuya ubushiku bwakonkorepo, kanshi akonkenyepo ukuranda mpaka ubushiku pakati,⁸ Mwari inyari ishingira mu muture wa pamuru umo twaishire kyapamo.⁹ Munsorokoto mwaikere umurumendo uwareitwa Eutikasi, uwaponene muturo utukaramba. Neryo Pauro akokwere ukuranda, uyu murumendo, akirifye narara, aponene ukufuma pamutire wakitatu kabiri bamutorere uwafwa.¹⁰ Rero Pauro aire panshi, aiminina pari o no kumufukatira. Eryo aranda, "Mwisakamana nakarya, pantu ari uwabumi."¹¹ Awe anina pa muru nakabiri no kuputaura umukate no kurya. Panuma yakuranda nabena inshita itari mpaka bwakya, aire.¹² Babweseshesha umurumendo umumi nabo bari sansamushiwe.¹³ Fwebo fwenene twaire ukutangira Pauro ne kyombo kabiri twayabwike ukuya ku Assos, uko twapangire ukutwara Pauro mu kushipa. Ifi efyo umwine arefwaya ukukita, pantu apangire ukupita ku murundu.¹⁴ Iryo atukumenye pa Assos, twamusendere mu kyombo no kuya ku Mitylene.¹⁵ Iryo twayabwike ukufuma kurya no kufika aparungatene ne kishi kya Koishi. Ubushiku bwakonkorepo twafikire pa kishi kya Samosi, no bushiku panuma twaishire ku musumba wa Miretus.¹⁶ Pantu Pauro arisarire ukwabuka ukukira Efeso, pakuti eikaramo inshita iyitari mu Asia; pantu arebutukira ukuba mu Yerusaremu pabushiku bwa Pentekoste, nga kyari ikyaanguka kuri ena ukukite iki.¹⁷ Ukufuma ku Miletas atumine abantu ku Efeso no kwita bakiroro wa fironganino. Iryo baishire kuri ye, arandire kuri bo,¹⁸ Imwe mwebene mwarishiba, ukufuma ubushiku bwantashini nanyantire urukasa mu Asia, ifyo naposere inshita yandi namwebo.¹⁹ Nakonkenyepo ukutumikira Shikuru ku kuikyefya ne firamba, na mubukiyushi ubwakitike pari nebo pamurandu na baYuda.²⁰ Mwarishiba ifyo nshanakire ukusokorora kuri mwebo kyonse ikisuma, ne fyo narefunda parwarara no kufuma pa ng'anda ne ng'anda,²¹ ukurondorora ku baYuda na baGriki pa kurapira kuri Resa no kutetekera Shikurwifwe Yesu.²² Rero roreni, ndeya ku Yerusaremu, ukutungurwa no Mupashi, inshishibe ifikaya kitika kuri nebo,²³ kanofye Umupashi wa Mushiro ukushimika kuri nebo mu misumba ya minyororo na makyusho ayarekundorera.²⁴ Rero nshirebika umweo wangi ubukankara kuri nebo, nga kyakuti napwisha urubiro no kupwiririra umurimo wangi ukufuma kuri Shikuru Yesu, ukushimike mbira nsuma ya kikuku kya kwa Resa.²⁵ Rero roreni, narishiba ukuti imwe bonse, mwebo naire ndetumikira ubufumu, tamwakamone ikinso kyangi nakabiri.²⁶ Eikyo ndeshimika kuri mwebo kano kasuba, ati ndi wakaere ku muropa wa muntu uuri onse.²⁷ Pantu shakene ukusokorora kuri mwe ubufwayo bwakwa Resa bonse.²⁸ Eikyo kengereni pari mwebene, na pamukuni uo Mupashi wa Mushiro amurenga ukuba bakakema. Mukengere ukukema ikironanino kya kwa Resa, ikyo ashitire no muropa wakwe.²⁹ Ningishiba ati panuma ya kuya kwangi, imimburwe shikesa muri baimwe kabiri tashakashepo umukuni.³⁰ Ningishiba ukuti bamo ukufuma muri baimwe bakesa no konaura ikishinka pakuti bakakurepo abakonshi bamo kuri bo.³¹ Kanshi mureisunga. Ibukisheni ukuti pamyaka itatu nsharekereukukoseresha mwebo bonse ne firamba ubushiku na kasuba.³² Rero ndemukonkomesha kuri Resa na kukikuku kyakwe, ikingamikura no kumipera ikifuro muri abo bonse abashishiwa.³³ Nshakumbirwe sirufere ya muntu, goride, nangu ifyakufwara.³⁴ Bonse mwarishiba ukuti ishi iminwi shangi shaitumike ukukabira kwangi no kutumika ukukabira kwa abo bari nanebo.³⁵ Muri fyonse narimupere ikirangiro ifyo mwingafwa abanaka mukubomba, nefyo mwingebukisha ikyebo kyakwa Shikuru Yesu, ifyebo ukutira umwine arandire: 'Mwariba iparo mukupera ukukira mukupokerera.'³⁶ Panuma ya kusosa ifi, afukeme no kupepa nabo bonse.³⁷ Kwari ukurira ukwingi no kusansamusha Pauro no ku mutomona.³⁸ Bari aba buranda pafyo asosere, ati tabakamonepo ikinso kyakwe nakabiri. Eryo bamushindikire ku kyombo.

21

¹Rintu twafumine kuntu bari no kunina mu bwange, twarungeme ku musumba wa Koshi, no bushinku bwakonkorepo twarifikire mu musumba wa Rhodeshi, no kufuma kurya twaire ku musumba wa Patara.² Eryo twapateme mu kyombo ikyareabukira kwishirya ku Phoenisha, twapatememo no kuya.³ Panuma twamwene ikishi kya Sipurashi, twakiposere ku

rubari rwa kipo kya bwange, twararora na ku Sirya no kufika ku Taya, pantu ubwange eko bwarepatwira ifipe. ⁴Panuma twasangire abakonshi, twaireko inshiku kine rubari. Ku Mupashi batampire ukupapatira Pauro ukuti eya ku Yerusaremu. ⁵Iryo inshiku shesu rintu shapwire isho nokuba kurya, twarifumineko no kutampa urwendo rwesu, na bonse, pamo na bakonshi babo, na bana baretushindika mpaka twafuma mu musumba. Erintu twaponene panshi twafukama paruramba, twarapepa, ⁶no kusosa ukurapakashanya umo na umo. Eryo twapateme mu kyombo, nabo babwekeremo ku mayanda yabo. ⁷Iryo twapwire ukufuma ku Taya, twafikire pa Putolema. Kurya twaposeshe bamunyinefwe nokwikara nabo ubushiku bumo. ⁸Ubushiku bwakonkerepo twarifumineko no kuya ku Kaisare. Twaingire mu ng'anda yakwa Filipo, kabira wa mbira uwari umo pari kine rubari, no kwikara nankwe. ⁹Nomba uyu muntu arikwete abana bakwe abanakashi abari bana kisungu abaresesema. ¹⁰Twaikere kurya munshiku isharinga, twarifumineko no kutentemukira ku Yudeya na kasesema umo ishina ryakwe Agubashi. ¹¹Aishire kuri ifwe nokusenda umushipi wakwa Pauro. Epakuikaka pa makasa napa minwi no kuranda ati, "Efyo Mupashi wa Mushiro asosa; 'efyo aba Yuda ba mu Yerusaremu bakakaka umuntu umwine wa mushipi, no kumupera mu minwi yabena fyaro.'" ¹²Eryo twaumfwire ifi fintu, bonse ifwe na bantu abekara muri irya nkende twa papatire Pauro ukukanaya ku Yerusaremu. ¹³Awe Pauro angaswiike, "Kinshi murekita, murerira no konaura umutima wangi? Pantu ninjipekanya, te mukukakwafye kweka, rero no kuya fwira mu Yerusaremu mwishina rya kwa Shikuru Yesu." ¹⁴Pa murandu wakutira Pauro tarefwaya ukunashiwa, twaikere tondoro no kusosa, "Ubufwayo bwakwa Shikuru bukitwe." ¹⁵Panuma yanshiku ishi, twasendere ifyora fyesu no kuya ku Yerusaremu. ¹⁶Kurya nako twarifumineko nokuya pamo naba konshi abafumine ku Kaisare. Aba babaretere umuntu uwainikwe Mnason, umuntu uwafumine ku Siprus, umukonshi wa kare, eo twairekerekere. ¹⁷Eryo twafikire ku Yerusaremu, bamunyina baritupokerere ne nsansa. ¹⁸Ubushiku bwakonkerepo, twaire bonse na Pauro kuri Yakobo, nabakaramba bonse barisangirweko. ¹⁹Eryo abaposeshe bonse, arerondorora kimo na kimo ikyo Resa akitire ku bena fyaro mu murimo wakwe. ²⁰Iryo baumfwire iki, barumbire Resa, no kusosa kuri ena, "Naumona munyina niyanga amakana yabaketekera aba mu baYuda. Bonse barasakamana ukusunga amafunde. ²¹Baribeba na pa rwaiwe, abati urafunda aba Yuda abekara nabena fyaro no kusha Mose, no kubeba ukutira mwirasemburura abana benu no kukana endera mu ntambi shabo. ²²Kinshi twingakita? Baraumfwa bwangu ukutira namwisa. ²³Eikyo kita ikyo twarasosa kuri iwe. Natukwata abaume bane abarapire. ²⁴Bura aba baume uisangurure we mwine pamo pene nabena, no kubaripirira, pakutira ba babeye kumitwe yabo. Eikyo uuri onse eshibe ukuti fyonse ifyo barebeba pa rwa iwe fyaufi. Bakasambirira ukusunga amafunde. ²⁵Nomba ukuringana nabena fyaro abaketekere, twarembere pamurandu wakutira bafwire ukuisunga kufintu batura uturubi, ku muropa, kufyo baitira, ukufuma ku burarerere. ²⁶Awe Pauro aesndere abantu, no bushiku bwakonkerepo ari isangurwire pamo na bonse. Awe baire namu ng'anda ya mapepo, ukupere ikibukisho iryo ubushiku bwa kusangururwa bukafika no kupera ifya bupe ifikabako kuri bonse. ²⁷Iryo ubushiku bwarenga kine rubari bwapwire, abaYuda bamo abafumine ku Asia, bamwene Pauro mu ng'anda ya mapepo batampire ukutunka ibumba ryonse no kwamba ukubika iminwi pari ena. ²⁸Barepunda, "Mwebantu ba mu Isreari, tubutukireni. Uyu muntu eufunda abantu bonse ukuri konse nefintu ifisharungamina ukufwaya kwa bantu, amafunde, naino ine nkende. Namukurundapo, nareta aba Giriki mu ng'anda ya mapepo no kukowesha inkende ya mushiro. ²⁹Pantu baire ukuya mona Trofima umwina Efeso bari nankwe na mumusumba, no kumona ukuti Pauro eumuretere mu ng'anda ya mapepo. ³⁰Umusumba onse warisansamwiike, na bantu baishire pamo urubiro no kwikata Pauro. Baremukurira kunse ya ng'anda ye pepo, na ifibi fyarisarikwe mukwangufyanya. ³¹Iryo barefwaya ukumwipaya, imbira yaishire ku mukaramba waba maronda ukutira mu Yerusaremu monse namurubana. ³²Parya pene asendere abashirikare no kubutukira ukutentemukira kwi bumba. Eryo abantu bamwene umukaramba wa bamaronda na bashirikare, barirekere ukuma Pauro. ³³Awe umkaramba wa bamaronda aparamine kuri Pauro amwikata, no kumusoka uku mubika muminyororo ibiri. Awe amwipusha niwe nani nefyo akitire. ³⁴Bamo mwibumba barabirikisha pakintu kimo nabambi pari kimbi. Pa murandu wakutira pari ikyongo maronda arifirwa ukukwata ikishinka, epa kusendera Pauro mu nkambi, ³⁵Iryo areisa muntampuro, aishire na bamusenda ku bashirikare pa murandu wa kimfurunganya kye bumba. ³⁶Ne bumba rya bantu iryaremukonka panuma no kupunda apakaramba, "Mufumyenipo uyu!" ³⁷Parya pene baretwara Pauro munkambi, asosere kuri maronda mukaramba, "Waransuminisha ukuranda fimo kuri iwe?" Maronda epakusosa, "Uraranda iki Giriki?" ³⁸Tauri mwina Egiyuto uo kunuma uku atampire buntara misoka no kwikata abantu amakumi yane aba ku 'Asasini' ukufuma mu matororo?" ³⁹Pauro asosa, "Ndi mu Tuda, ukufuma ku musumba wa Tasashi mu Sirisha. Ndi mukaya wa musumba ushaba nabumfisoro. Nde kupapata, nsuminisha nande na bantu." ⁴⁰Iryo maronda amupera insambu, Pauro aiminine pa tutende no kutambarike iminwi pa bantu. Iryo patarishafye tondoro, asosere kuri bena mu rurimi rwa ki Hebere. Asosa,

22

¹"Bandume na batata, kutike kubukingo bwandi ubo napanga kuri mwebo" ²Iryo ibumba rya umfire ukuranda kwa kwa Pauro kuri boo mururimi rwa ki Hebere, ba batondoro, ³"Ndi mu Yuda, na fyarirwe mu Tarsus yaku Cilicia, rero na sambirire muri uno musumba pa makasa yakwa Gamaliel. Narangirirwe ukukonka bwino amafunde ya batata. Nariipera ukubombera Resa, ngefyo na mwebo mwaba rero. ⁴Nariba pakese muri uyu musango ukufika naku kufwa, uku kakwa no kutwarwa ku kifungo bonse abaume na banakashi, ⁵ngefyo bashimapepo baramba na bakaremba benganda. Napokerere inkarata ukufuma kuri boo parwa ba wesu mu Damascus, nariya kurya no kuya ku babwesha muku kakwa ku Yerusalemu no kukandwa. ⁶Kyakitike ikya kutira iryo narikuya na paramina naku Damascus, akasuba pakati, mukashita akanono fye ikisaniko iki karamba kya fumine ku muru no sanika ukunshiruka. ⁷Nariponene panshi eryo

naumfwire ishiwi ryaranda kuri nebo, 'Sauro. Sauro, nindo ukompakashira?' ⁸'Na asukire ati, 'Niwe nani, we mfumu?' Arandire kuri nebo ati, 'Nine Yesu umwina Nazareti, uyo ukopakasa.' ⁹Bonse abari naine bari bwene urubuto, nomba tabareumfwa ishiwi ryarenranda kuri nebo. ¹⁰Narandire nati, 'Kindo ningire ukukita, we Shikuru?' Shikura arandire kuri nebo ati, 'Ima nokuya ku Dmascus. Kurya ukebwa fyonse ifyo uringire uku kita. ¹¹Ntarebona ku murandu no rubuto rwa kiya kisaniko, bangiketefye pa maboko kubo twari nabo, naishire ku Damascus.' ¹²Kurya eko nakumenye umwaume weshina rya Annanias, umuntu umurungami arakonka amafunde umusuma mukuranda pari bonse aba Yuda abekara murya. ¹³Aishire kuri nebo, no kutarama mupepi na nebo, no kuranda ati, 'Wesu Sauro, pokerera ukubona.' pari irya ine inshita nari mubwene. ¹⁴Eryo arandire ati, 'Resa wa fikorwe fyesu na kusonta ukwishiba ubufwayo bwakwe, pakubona umurungami, no kumfwa ishiwi irikofuma ku kanwa kakwe. ¹⁵Pantu ukuba kambone wakwe ku bantu bonse pafyo ubwene no kumfwa. ¹⁶Nomba findo ukororera? Ima, no kubatishiwa, no kusamba imembu shonse, no kukuta pe shina ryakwe.' ¹⁷Panuma yaku bwera ku Yerusalemu, iryo nari kupepa mu ng'anda ye pepo, kya kitike ikya kuti nari bwene ikimonwa. ¹⁸Namu bwene akoranda kuri nebo ati, Ima no kufuma bwangu mu Yerusalemu, pantu tabakasumine ubunte bobe parwa nebo. ¹⁹Narandire nati, 'Shikuru, bena parwabo baishiba ukuti nareposa mukifungo no kupumaura bonse aba kusumine mu ma synagoge yonse. ²⁰Iryo umuropa wakwa Stefani kambone obe waitikire, na nebo natareme mu pepinokusuminisha, nareronda nama koti yaba mwipeye. ²¹Nomba arandire kuri nebo ati, 'Kabiye, pantu nkakutuma ukutari sana ku bena fyaro.' ²²Barikukutika kuri yee mpaka no kufika pari urya murandu. Eryo basanswire amashiwi no kuranda ati, 'Kabiye nokufuma pe sonde, pantu weba tauringire ukuba no mweo. ²³Iryo bakiri bakosowesha ba posere na makoti yabo no rukungu mu muru, ²⁴kapitao mukaramba akonkomeshe Pauro ukwisa kuri yee. Akonkomeshe pakutira amwipushe ikyo bakopundira firya pari yee. ²⁵Iryo bamukakire ne ntambo, Pauro arandire ku mushirika uwatareme mupepi ati, 'Bushe kyariba ikya yana ukukaka umwina Roma uutakwete umurandu?' ²⁶Iryo umushirika aumfwire ukuranda uku, aire kuri kapitao mukaramba no kumushimikira, ukutira, 'Findo mwara kitapo? Pantu uyu muntu mwina Roma.' ²⁷Umukaramba waba kapitao aishire no kuranda kuri yee ati, 'Ngeba, bushe uri mwina Roma?' Pauro arandire ati, 'Ina.' ²⁸Umukaramba waba kapitao epakwasuka ati, 'Nipamurandu ne kipingo kya nadarama ikikaramba napokere ikya bwikashi.' Nomba Pauro arandire ati, 'Ndi mwina Roma.' ²⁹Eryo uwarikumwipusha afumineko apopene. Umukaramba waba kapitao nao arisakamene pakumfwa ukutira Pauro mwina Roma, pantu na mukaka. ³⁰Ubushiku bwakonkerepo umukaramba waba kapitao akabire ukwishiba ikishinka ukufuma ku ba Yuda umurandu barapera Pauro. Eikyo akakwire intambo no kweba bashimapepo bakaramba na bonse ba kiroro ukwikara ikirye. Eryo aretere Pauro no kumuteka pakati kabo.

23

¹Pauro arekeshe pari bashikirye no kuranda, "Mwendume, Naikra na Resa muri kampingu umusuma mpaka na rero." ²Shimapepo mukaramba Ananiya apere ikipop kuri abo abari mupepi ukumuropora pa kanwa. ³Kabiri Pauro arandire kuri o, "Resa akakuropora, we kibumbwa ikyashingurwa ne mpemba. Bushe nawikra mu kumpingura umbwabera ifunde, kabiri waeba abakundopora, ukwabure ifunde?" ⁴Abaiminene barandire, "Bushe efintu watuka shimapepo mukaramba wa kwa Resa?" ⁵Pauro arandirde, "Nshaishibire, bamunyanane, ukuti ari shi mapapo mukaramba. Pantu kyarirembwa, wiraranda ifibi pantungurushi ya bantu bobe." ⁶Iryo Pauro amwene ukuti urubari rumo urwa kirye bari abaSaduke eryo rumbi abaFarise, arandire apakaramba mu kirye, "Bamunyanane, Ndi mu Farise, umwana mwaume wa mu Farise. Ni pamurandu wakuti narikwata isubiro rya kushukuka kwa bafwa kabiri ni mpingurwa." ⁷Iryo arandire iki, ukukansana kwaimine pa baFarise na baSaduke, ne bumba ryarirekene. ⁸Pantu abaSaduke bareranda ati takwaba kushukuka, takwaba maraika, takwaba mipashi, rero abaFarise barishibire fyonse. ⁹Kanshi paimine ikyongo, na bamo bakaremba mu mabumba baiminine no kutarika, abati, "Tatusangire ikirubo muri uyu muntu. Bushe nga umupashi nangu maraika naranda kuri ena?" ¹⁰Iryo pabukire ikitara ikikuru, kangarira mukaramba atinine ukuti Pauro kuti bamurepaura mutupimfya kuri bo, eikyo apere ikipope kubashirika ukutentemukirako no kumusenda pamaka ukufuma mu kirye, no kumutwara mu nkambi. ¹¹Ubushiku bwakonkerepo imfumu yaiminine pambari yakwe no kuranda, "Shipa, pantu firya wapere ubunte parwa ine mu Yerusalemu, efyo ukakite na mu Roma." ¹²Iryo bwakwere, abaYuda bamo bapangene no kurapa ukuti tabarye nangu ukunwa ikiri kyonse kano bepaye Pauro. ¹³Baari impendwa ukukira amakumi yane abapangire iki kipangano. ¹⁴Baire kuri bashimapepo bakaramba na bakaremba no kuranda, "Naturapo umurapo uukaramba uwakukana ukurya ikiri kyonse mpaka twipaye Pauro. ¹⁵Nomba, pamurandu waikyo, rekeni ikirye kipushe kangarira mukaramba ukumureta kuri imwe ukweba ati mwasara umurandu wakwe ukuushininkisha bwino. Rero fwebo, natuipekanya ukumwipaya ribe taraisa kuno." ¹⁶Rero umwipwa umwaume wakwa Pauro aumfwire ukuti bari barerorera, eikyo aire no kwingira nkambi no kweba Pauro. ¹⁷Pauro aitare umukaramba wa bashirika umo nokuranda, "Twareni umurumendo uyu kuri kangarira mukaramba pantu nakwata ifyakumweba." ¹⁸Kanshi umushirika asendere umurumendo no kumutwara ku kuri kangarira mukaramba no kuranda, Pauro umufungwa arinkutire, no kureta umurumendo uyu kuri iwe. Nakwata ifyakukweba. ¹⁹Kangarira mukaramba asendere umurumendo pakuboko ku nkende ififiseme no kumwipusha ati, 'Kindo ikyo urefwaya ukungeba?' ²⁰Umurumendo arandire, "AbaYuda nabasumina ukutentemuna Pauro mairo ukumutwara ku kirye, ukuti bamwipushishe bwino parwa murandu wakwe. ²¹Rero mwikabarekera, pantu bari abaume ukukira ku mpandwa amakumi yane abekere baremurorera. Nabaibika mu murapo wa kukana rya nangu ukunwa mpaka bepaye Pauro. Nanomba bari abaipekanya, ukurorera ukusuminisha kobe. ²²Awe kangarira mukaramba arekere umurumendo aya, panuma yakumurangira ati, "Tekweba nangu umo ukuti naungeba ifi

fintu.²³Kabiri akutire abashirika bakaramba babiri no kuranda, "Pekanyeni abashirika imyanda ibiri ukuya ku Kaisare, naba pari bakabarwe amakumi kine rubari, na bakasenda wa mafumo imyanda ibiri. Mwaraima pa nsa yabutatu iya bushiku." ²⁴Kabiri abakambishe ukufwaya inama isha kwikarapo Pauro no kumutwara kuri kateka Ferix.²⁵Kabiri arembere karata ngefi: ²⁶"Kraudyashi Risha kuri kateka uwakiramo Ferix, umutende. ²⁷Uyu muntu ariketwe ku baYuda no kufwaya ukumwipaya iryo nafikire apo bari nabashirika no kumupususha, ikyo nasambirire ukuti ari mwikashi wa ku Roma.²⁸Narefwaya ukwishiba umurandu baremushinina, kanshi namutentemwinine ku kirye kyabo. ²⁹Nasambirire ukuti baremushinina amepusho umwarora amafunde yabo, rero tashininwe ikyawamine ukufwa nangu ukukakwa. ³⁰Eryo naeberwe ukuti kuri ukupangira uyu muntu, apopene namutumine ao kurangirira abakumushinina ukureta ifya pari ye kuri imwe. Sharenipo."³¹Eikyo abashirika bakonkere ifyebo. Basendere Pauro no kumureta ubushiku kuri Antipatris. ³²Pa bushiku bwakonkerepo, abashirika abengi bashire aba pari bakabarwe no kuya nankwe kabiri bena babwerere ku nkambi. ³³Iryo aba pari bakabarwe bafikire ku Kaisare no kufisha karata kuri kateka mukaramba, barangire na Pauro kuri ye.³⁴Iryo kateka mukaramba abeengere karata, aipwishe ikitungu uku Pauro afumine. Iryo asambirire ukuti afumine ku Sirisha, ³⁵arandire, "Nkomfwa bwino ukufuma kuri iwe iryo abakukushinina bakesa kuno.' Eryo amupere ikipope kyakumusungira mu musumba ukaramba uwakwa Herodi.

24

¹Panuma ya nshiku shisano Anania, umukaramba wa bashimapepo, na Tertullus baire kuria. Abaume baretere abapingushi kuri kateka. ²Iryo Pauro atareme pamenso yakwa kateka, Tertullus atendeke ukumushinina no kuranda kuri kateka, "Pamurandu waimwe twarikwata umutende uwingi na mesno yenu aya kubona kuntanshi eyareta ubusuma mu kyar kyesu; ³eikyo twatoteri na pari fyonse ifyo mukutira mwabombeni ba Felix.⁴Pa kweba ati mukokosha, nkomipapata ukupitira mukikuku kyenu ukuti mwinga twafwako panono. ⁵Pantu natusanga uyu muntu ukuba uboni no kwi shiba ukuti niumo urenga aba Yuda ikyar ukuti barerufyanya. ⁶Uyu mwaume ni ntungurushi ya kitungu kya Nazarene. Aeseshe no kukowesha ikironganino twari mwikete, napariki natumwikata.⁷Rero Lysias, kiroro arishire no kumusenda ku maka ukufuma mu minwe yesu. Nokweba abaremukonkomesha ukumureta kuri mwebo. ⁸Iryo Pauro mwaramwipusha pari iki mwarasambirira pari ifi fyonse tukomukonenkesha. ⁹Aba Yuda nabo baringiremo mukumushinina, nokushininkisha ukuti, amabupingushi yari ya kine.¹⁰Rero iryo kateka asuminishe Pauro ukuranda, Pauro arandire ukuti, "Nkosumina ukuti imyaka iingi mwaba kapingura wa kyar kyesu, no kuba uwansansa ukumi rondorwera. ¹¹Kuti mwaishiba mwe bene ukuti tapapitire inshiku ukukira ikumi rimo ne nshita shibiri apo nairire kwi tempere mu Yerusalemu. ¹²Iryo bansangire, nshatarikene nouri onse, nangu ukwimya ibumba, neryo ni mwi synagoge nangu mu musumba. ¹³Teti barange ikirangiriro ikingamurenga ukusumina parifi bakonshinina.¹⁴Rero nkoyeberera ifi kuri mwebo, pamurandu wakyo batire ukuti sect, muri iyo nshira ndakita kimo kine pakutumikira Resa wabafyashi besu. ¹⁵Narikwata isubiro muri Resa ngefyo aba baume basumina, ati kukaba ukubuka kwa bonse abarungami ba bakita ubupurumushi. ¹⁶Naine ryonse ndaipatikisha ukuti ni kwata umutontinkanyo uwakankambwa pa menso yakwa Resa na bantu.¹⁷Nomba panumz ya myaka iingi naishire mukupera ifya nkumbu ku kyar kyandi no kutura amarambo. ¹⁸Iryo nakitire iki, aba Yuda bamo aba ku Asia barinsangire mwi tempere nkosefya ukusangururwa, na shere ne bumba nangu impokota. ¹⁹Aba baume bafwire ukuba pari mwebo no kunshinina, nga kuti bakwata ikiri kyonse.²⁰Nangu, aba bene baume bengaranda ikishirungeme ikyo bansangire iryo natareme pa menso ya ba Yuda bakiroro, ²¹narimo pakintu iki kimo ikyo na pundire pa kwi mina muri boo, 'Kikumine umurandu wa kubuka ikyo nkopingwirwapo rero."²²Eryo Felix, aishibe inshira no kushininkisha, aribarindike ukwisa umfwa. Arandire, "Iryo Lysias umushirika akese ukufuma ku Yerusalemu, nkesa pingura umurandu wenu." ²³Eryo asokere umukaramba wa kitungu ati Pauro afwire ukusungirwa mukifungo, rero afwire uku kwata insambu shakuti tapari umunankwe nangu umu uwa kukanishiwa ukumubona pafyo akofwaya.²⁴Panuma ya nshiku shimo, Felix aribwerere na Drusilla umukashi wakwe, uwari mu Yuda no kutumwa ukwita Pauro no kumfwa kuri yee parwa kusumina muri Kristu Yesu. ²⁵Rero iryo Pauro areperurura nankwe parwa burungami, ukuikanya we mwine no bupingushi ubukoisa, Felix aishire kwata umwenso nokuranda ati, "Kaabiye kumbi pari nomba. Rero iryo nakwata inshita rimbi, nakutumina."²⁶Panshita imo ine aresubira ukuti Pauro akomupera urupiya, ati efyonarimo batumine kuri yee no kuranda nankwe. ²⁷Rero iryo imyaka ibiri yapitire, Porcius Festus aishireba kateka panuma yakwa Felix, rero Felix arefwaya ishuko ukufuma ku ba Yuda na kabiri, pamurandu waiki ashire Pauro mukifungo.

25

¹Nomba, Festus aingire mu kitungu, panuma ya nshiku shitatu, aire ukufuma ku Kaisarya aire ku Yerusalemu. ²Bashimapepo bakaramba ne ntungurushi sha ba Yuda ba twere umurandu wakwa Pauro, no kwipusha Festus mukupapata-³ukumwipusha ukuti abakitire ishuko kuri Pauro-bamutware ku Yerusalemu, pantu barepekanya ukumuberamina no kumwipaya iryo akopita mu nshira.⁴Festus ayaswike ukuti Pauro akosungurwa ku Kaisarya, eko afwaire ukuya bwangu bwangu. ⁵"Pamurandu waikyo, bonse abarefwaya," arandire, "kanshi rekeni twire pamo naba. Nga kyakuti kuri ikyarubana ikyo uyu muntu akita, mu mupere umurandu."⁶Festus afikire kurya takirire inshiku kine konse konse nangu inshiku ikumi awe aya ku Kaisarya, no bushiku bwa konkerepo aikere pa kipuna kya kupingwirapo no kupera ikipope kya kureta Pauro kuri yee. ⁷Iryo afikire, aba Yuda abafumine ku Yerusalemu batareme mupepi, bakomupera imirandu iingi kabiri ikaramba iyo bafirirwe ukushininkisha. ⁸Pauro aipokwere no kuranda ati,

"Ntabembukira amafunde ya ba Yuda nangu iritempere nangu ni Kaisara."⁹Rero Festus arefwaisha akwate uku temwikwa ku ba Yuda, ayaswike Pauro ati, "Bushe ukofwaya ukuya ku Yerusalemu no kuya pingurwa kuri nebo pari ifi fintu kurya?"¹⁰Pauro arandire ati, "Natarama ku kipuna kyabupingushi ikye Kaisara kuntu mfwire ukupingwirwa. Ntarufyanyapo aba Yuda, ngefyo na mwebo mwaishiba bwino bwino."¹¹Nangu kine kine ngandi kitire ifibi kabiri nga narikita umurandu wa ku fwirapo, ntarekana ukufwa. Rero nga mirandu iyo bakopera ya bufi, tapari nangu umo uwingapera mu minwi yabo. Nkofwara umurandu kuri Kaisara."¹²Panuma Festus arashenye ne kirye kya bupingushi, ayawike ati, "Apo ukofwaya ukufwara umurandu kuri Kaisara. Kuri Kaisara eko ukaya!"¹³Nomba panuma ya nshiku ishinono, imfumu Agripa na Bernice bafikire mu Kaisarya ku kupera ubukindami bwa butandashi kuri Festus.¹⁴Panuma ya kwikarako inshiku ishingĩ, Festus aturire umurandu wakwa Pauro ku mfumu; arandire ati, "Kuri umuntu uo Felix ashire mu kifungo."¹⁵Iryo nari ku Yerusalemu, bashimapepo bakaramba na bakaramba baba Yuda baretere umurandu wakwe kuri nebo, kabiri bakoromba ukuti apingurwe.¹⁶Na yaswike nati te rutambi rwa bena Roma ukufumya umuntu mu kifungo iryo uyo muntu atarabonana na bamupere umurandu pa kuti umwine aipokerore kuba pingushi.¹⁷Pamurandu waikyo, eryo barongene pamo, ntarorere, rero ubushiku bwa konkerepo naikere pa kupina kya bupingushi no kusosa ukuti uyu muntu aretwe.¹⁸Iryo baremupera umurandu baritareme no kumuprea umurandu, tabamushinine umurandu wa fya bipa ifyo nebo naretunganya,¹⁹mukifuro kya kuti, barekansa fye pafya kupepa na pamuntu uwitwa ati Yesu uwafwa, uo Pauro aretunga ukuti wa mweo.²⁰Apo ntaishibe ifya kukita pari ifi fikansa, na mwipwishe nga kuti atemwa ukuya ku Yerusalemu no ku yapingurwa kurya.²¹Rero iryo Pauro arombere ukubikwa mu kifungo ukurorera ukuya pingurwa kuri kana baesa natire na kibe ifyo fine nkasuke nkamutume kuri Kaisara."²²Agripa aeberere Festusi ati, "Na nebo wine kuti na temwa ukumfwa kuri uyu muntu." "Mairo." Festus arandire, "muka mumfwa."²³Pa bushiku bwakonkerepo, Agripa na Bernice baishire bakoenda kirumba kirumba; no kwingura mu muputure na ba shirika na bantu abakitanda bapurama aba mu musumba. Iryo Festusi arandire ikipope, Pauro barimuretere kuri boo.²⁴Festusi arandire ati, "Mwe mfumu Agripa, na bonse abantu abari pano na fwebo, mwa mubona uyu muntu; eo ibumba ryonse irya ba Yuda rya nombere mu Yerusalemu na kuno kwine, ninshi riremberikisha ati tamufwire ukwikara kuno."²⁵Na sambirire ukuti takitire umurandu wa kumwipairapo; rero umwine arombere umurandu ukutwarwa kuri bakanabesa, natire kirifye bwino.²⁶Rero ntakwetepo ikishinka ikyakurembere imfumu yandi. Pari uyu murandu, ekyo namuretera kuri mwebo, maka maka kuri mwebo, imfumu Agripa. pakuti nga kwaba ukurumbura umurandu na nebo pamo eryo nkakwata ifya kuremba.²⁷Pantu nkobona kwati te kya mano ukutuma umufungwa ukwabura ukurondorora bwino imirandu aperwe."

26

¹Nomba Agripa arandire kuri Pauro, "Kuti wairandira we mwine." Eryo Pauro aorora ukuboko no kuipokorora.²"Ndi ne nsansa, Imfumu Agripa, ukureta umurandu wandi kuri imwe fyonse ifyo baYuda bankonenkesha,³nakukirisha pakuti muri nkome kome mufishirano fya ki Yuda ne mepusho. Eikyo namuromba ukungufwikisha mukutekanya.⁴Ikine kine, abaYuda barishiba ifyo naikere ukufuma mubupungwe bwandi mu kyarokya na pa Yerusalemu.⁵Baringishibire ukufuma ku kutendeka kabiri bafwire ukusumina ati naikere nga umuFarise, ubwikaro ubwa kukana ikanya mu mipepere.⁶Rero naiminina pano ku kupingurwa pamurandu we subiro mufrayo Resa apangire kuri bashifwe.⁷Ni ubu bwine burayo ubo imikowa ikumi na babiri basubira ukupokerera nga bareshinshimuna Resa ryonse ubushiku na kasuba, kabiri ni pari iri risubiro, we mfumu, ebo abaYuda barenkonenkesha.⁸Kindo umo pari imwe engatontonisha ukuti ku kanasumina ati Resa arabusha abafwa?"Rero mu maka, Nebo nemwine natontonkenye ukuti imfwire ukukita ifintu ifingi pe shsina rya kwa Yesu wa ku Nazareti.⁹Nakitire ifi mu Yerusalemu. Naisarire mukifungo abantu bakwa Resa abengi ukufuma ku maka napokere kuri bashimapepo; kabiri baripaiwe, na nebo naresuminishako.¹⁰Narebakanda imiku iyingi mu ma sinagogo kabiri nafwaire ukubapatikisha ku kuponta. Nari nekifukushi ikikuru pari bo kabiri na bapakese pamofye aba kufyaro fimbi.¹¹Eryo narekita ifi, naire ku Damasko ne nsambu ne fyakukonka ukufuma kuri bashimapepo bakaramba;¹²kabiri munshira, pakati ka kasuba, we mfumu, namwene urubuto ukufuma ku muru urwa butisha ukukira akasuba, eryo rwatusanike pamo na baume nari nabo.¹³Eryo bonse twawire panshi, naumfwire ishiwi rikoranda kuri nebo mu ki Hebere, 'Sauro, Sauro, kindo ukonkyushisha? Kiri ikyashupa ukupanta impunda yobe.¹⁴Eryo narandire, 'Niwe ani, Shikuru?' Shikuru aryasukire, 'Ninebo Yesu uo ukyusha.'¹⁵Nomba ima no kutarama; nipamurandu waiki nabonekere kuri o, uku kusara ukuba umubomfi ne nte pafintu ifyo wishibire pari nebo nomba rine ne fintu narakuranga kuntanshi;¹⁶kabiri nakupususha ku bantu na kubena fyaro uko nkokutuma,¹⁷ku kwisura amenso yabo no kubafumya mu mfimfi ku rubuto no ufuma kumaka ya kwa Satana kuri Resa, pakuti bapokerere ukufuma kuri Resa ubwerero bwa membu ne nkende iyo napera kuri bo abashishiwa mu kitetekero muri ine,¹⁸Eikyo, we Mfumu Agrippa, nshakene ukumfwira ikimonwa kya kumuru;¹⁹rero, kuri bonse aba mu Damasko intanshi, na ba ku Yerusalemu, na monse mu musumba wa Yudeya, na kubena fyaro, nabapere imbira ukuti barapire no kubwerera kuri Resa, ukukita ifitwa ifyaringa ukurapira.²⁰Pa murandu wa iki abaYuda bangikete mwi tempere no kufwaya ukungipaya.²¹Resa aringafwire mpaka na nomba, kanshi natarama no kupdera ubunte kuri bonse na kubakaramba ukukira pari fyonse ifyo bakasesema na Mose barandire ifikakitika -²²ati Kristu naringa ukukyura no kuti ukuba uwantanshi ukushukuka ku bafwa, ari no kushimikira imbira urubuto ku bantu bakwe na ku bena fyaro."²³Kirya Pauro apwisha ukuipokorora, Festushi arandire ne shiwi irikaramba, "Pauro, waripena; amasambiriro yobe ayamaka yakurenga ukupena"²⁴Rero Pauro arandire, "Nshapena, mwabombeni Festashi, rero ifyo nderondorora fya kinshinka no bupingushi bwa fumaruka."²⁵Pantu

imfumu yarishiba ifi fyonse; eikyo nakabiri, ni nondorora ukwabura umwenso, pantu nimpakishiwa shifwire ukufisa ikiri kyonse kuri yene; pantu ifi tafyarekitikirwa umwape tama.²⁷ Bushe warisumina bakasesema, we Mfumu Agrippa? Narishiba ati warisumina." ²⁸ Agrippa arandire kuri Pauro, "Munshita inono bushe kuti wampatikisha no kumpanga umwina Kristu?" ²⁹ Pauro arandire, "Napepa kuri Resa, ukuti nangu kube munshita iyinono nangu iyikuru, teiwe weka, rero na kuri bonse abarengufwa irero, bakaba nga nebo, rero ukwabura ishi iminyororo shakifungo." ³⁰ Eryo imfumu yatareme, na kateka, na Bernice nao, nabo bonse abaikere nabo; ³¹ uryo bashire ikikurwa, bararanshanya no kuranda, "Uyu muntu takitire ikingaringa ukufwirapo nangu ukukakirwapo." ³² Agrippa arandire kuri Festashi, "Uyu muntu ngarikakwirwe nga tamonekere kuri Kaisare."

27

¹Iryo twasuminishenye ati tukungurukire ku Italy, bapere Pauro na bafungwa bamo kumukaramba wa bashirika uweshina rya Julius uwa mu bufumu. ²Twa pateme mkyombo ukufuma ku Adramyttium ukwari ukutari pakukungurukira ku ruramba rwa Asia. Ero twaire ku kimana. Aristarkyus ukufuma ku Tesalonika mu mu Makedonia aire na fwebo. ³Ubushiku bwakonkererepo twashikire ku musumba wa Sidoni, uko Julius aumfwirire Pauro uruse no ku musuminisha ukuya ku banankwe ku kupokako ubwafwieisho bwabo. ⁴Ukufuma kurya twaire kuri ku kimana no ku kungurukira ku ruramba rwa Cyprus, mupepi na ku kishi, pantu umwera wari twimine. ⁵Iryo twakungurukire ku ramba rwa kimana kya Cilicia na Pamphylia, twashikire pa Myra, umusumba wa Lycia. ⁶Uko, umukaramba wa bashirika asangire ikyombo kyarefuma ku Arexandria ikyare kungurukira ku Italy. Aritubikire muri kyo. ⁷Iryo twarekunguruka panono panono panshiku ishingira na mukurekeresha twafikire mubwafwa mupepi na Cnidus no mwera tawatusuminishe ukuya kuri irya nshira, twaire ukwari ikintererwe kumbari ya Crete, ukurorenkana pa Salmone. ⁸Twakungurukire kururamba rwa shupire, mpaka iryo twafikire pankyende imo iitwa ifyabu fisuma, iyaparamine ku musumba wa Lasea. ⁹Nomba twarisendere inshita iya ringa, inshita aba Yuda barekere ukurya nayo yari pitire, na nomba kyaishireba ubusanso ku kunguruka. Pauro ari bakosere, no kuranda ati, ¹⁰"Mwe baume, na bona ukuti urwendo ukoyamo rukareta ubusanso no kurufya ifingi, te fifurukutu fyeka ne kyombo, rero nama bwikashi yesu." ¹¹Rero umukaramba wa bashirika abikire amano kuri kensha na mwine wa kyombo ukukira ku fintu fyonse ifyareranda Pauro. ¹²Pantu iswe taryayangwike ukwikarako mu mwera, abarendo abengi bakosereshe ukukunguruka ukufuma kurya, napo nga barepiribura ukuti twarafika kumusumba wa Phoenix ku kwikara kurya mu mwera. Phoenix yari mu Crete, iya rorenkene konse ku kapinda ka kukuryo na kukamasamba. ¹³Iryo umwera wa kumasamba watampire ukupupa sana, bakakunkurusha batontonkenye ukukita ikyo barekabira. Ero babikire ikikatishe no kungurukira ku Crete, ukusomokera ku shore. ¹⁴Rero panuma yanshita iinono umwera wa mu Hurricane, uwitwa Yurakwiro watanmpire ukuma ukufuma ku kishi. ¹⁵Iryo ikyombo kyonene na maba takwari no mutwe uwarorere mu mwera, twafumine kumaba no kuya ukwareya umwera. ¹⁶Twakungurukire ku ruramba rwa kishi kinono ikitwa Cauda, mu bwafya twafwaishe ukurubura ikyombo. ¹⁷Iryo baimishe umweo wa kyombo, ba bomfeshie intambo shaiko ukukaka ku kishimbi kya kyombo. Baretina ukuti narimo kuti baya pakipiri kya mu kyanga wa Syrtis, baibishe ikikatishe kya mukimana no kusererako rubari. ¹⁸Twasangirwe mu busanso bwa maba ikya kuti ubushiku bwa konkerepo twa tampire ukuposa bakatundu barongene. ¹⁹Mu bushiku bwarenga shitatu bakakungurusha baposere ifipe fya kyombo ne minwi yabo. ²⁰Iryo akasuba ne ntanda shisha tusanikire pabshiku ishingira, na maba ayakuru ya twaririre ukutamamo, ne subiro irikuru iryakupusuka ryari fuminemo. ²¹Iryo baire ukutari ukwabura ifyakurya, uryo Pauro atareme pakati kaba kakungurusha no kuranda ati, "Mwe baume, nga mwakumfwa kuri nebo, no ku kana kunguruka ukufuma ku Crete, ngatatukwete ubusanso ubu no kurufya. ²²Nomba nkomiromba ukuba abashipa, pantu taparubepo umweo nangu umo muri mwebi, rero ikireonaikafye kyombo. ²³Pantu ubushiku bwafumineko maraika wakwa Resa uo naba nao, kabiri uo mpepa-maraika wakwe aritareme mupepi na nebo ²⁴no kuranda ati, 'Witina, Pauro. Ukutarama pantanshi yakwa Kaisare, no kubona, Resa mukikuku kyakwe ikyo mpere kuri webi abo bonse abo ukoenda nabo.' ²⁵Eikyo beni abakosa, mwe baume! Pantu ninketekera Resa ukuti ikyarakitika kyonse kirirandirwe kuri nebo. ²⁶Rero twa butukire ku kuya fika pa kishi kimo. ²⁷Iryo bushiku bwa renga ikumi rimo na bune bwa fikire, awe twaire kuri iyi nshira na muri Bemba wa Adriatic, narimo ubushiku pakati bakasungurusha batontonkenye ukuti bafika pamurundu umo. ²⁸Baposere ifya ki unda no kusanga parepare amakumi ya biri; panuma ya kashita akanono, baposere ifi unda ifingi no kusanga parepare ikumi rimo na fisano. ²⁹Baritine ukuti twarapunka mu mabwe, ero barobeshe ifikatiro fine ukufuma ku numa nokupepa ukuti urukyeru rwise nomba bwangu bwangu. ³⁰Bakangurusha bare kubona inshira ukwakusha ikyombo no kurobeka umweo wa bwange muri bemba no kubepakesha ati bakoposa ifikatishe ukufuma ku ntanshi ya kyombi. ³¹Rero Pauro arandire ku mukaramba wa kyombo na bashirika ati, "Nga kyakuti abaume bakoikara mu kyombo, tamwa pusuke." ³²Eryo abashirika baputwire imyando ya bwato no kureka yase4ndwa. ³³Iryo rwaishire urubuto rwa rikwisa, panuma abakosereshe bonse ukusendapo ifya kurya. Arandire ati, "Buno bushiku bwakurenga ikumi rimo na shisano ubo muronderwe inshita yonse no kuya ukwabura ifya kurya-tamurire ngangu fimo. ³⁴Eikyo na miromba ukwa kanya ifya kurya fimo, pantu iri epusukiro ryenu. Pantu takuri nangu umo pari mwebi ulufishe umushishi nangufye umo ukufuma kumutwe kumutwe wakwe." ³⁵Iryo arandire ifi, aburire umukatResa pamenso ya bonse. Eryo aputawire umukate no kwamba ukurya.e no kutashisha ³⁶Eryo bonse bakosereshiwe nabo ba burire umukate. ³⁷Twarimo imyeo 276 mu kyombo. ³⁸Iryo barire mukuringa, barengere ikyombo ukwangua pakuposa ing'ano muri bemba. ³⁹Iryo jyari ubushiku, tabaishibe ukwari umurundu, rero ba bwene ururamba rwaripo umukyanga, no kuranshanya nga kyakuti batwarapo ikyombo. ⁴⁰Ero bapuwteire ifikatishe no kufisha muri bemba.

Panshita imo ine bakakwire imyando ya mitanto no kwimisha ifisani ku mwera; nabo barorere kumu kyanga. ⁴¹Rero icyombo kya tareme pa kipiri kya muryango no kuya shika panshi. IKya kuntanshi kya kakete parya pene no kwikarire ukwabura ukusera, ne kya kunuma kya ritobakire ku kupatikishiwa kwa mankabankaba. ⁴²Abashirika batontonkenye ukwipaya abafunghwa pakuti nangura umu esamba no kubasha. ⁴³Rero ukuaramba wa bashirika arefwaya ukupususha Pauro, areseshe amatontonkanyo yabo; no kweba bonse abenga samba ukutampirapo ukusonoka mu kyombo nokufika ku murundu. ⁴⁴Eryo abaume abengi bakonkere, bamo pafipampa, na bambi pafintu fimba ifyare kufuma muryombo. Muri iyi nshira twa sangire bonse abakingirirwa ku kufika kumurundu.

28

¹Iryo batufumisha umutende kurya, twasambirire ukutira ikishi kya reitwa Malta. ²Awe abena kyarobatupere inkumbu ishafura, rero bakoseshe umuriro no kutusekerera bonse pa murundu wa mureke wa mfura ne mpepo. ³Rero iryo Pauro akumbirire ikikako kya nkuni no kubika pamuriro insoka ya fuminemo pamurundu wa kukaba no ku mukakatira kuminwi. ⁴Iryo abena kyarobwene inama naimwikata ku minwi yakwe, barandire kuri umu naumo ati, "Uyu mwaume ni kepaya apusukire pa ki mana, uburungami tabumusunishye ukuba uwa mweo." ⁵Rero iryo akantwire inama mu muriro no kukana umfwa ubukari. ⁶Baremurorera ukuti narimo arakatawe ikya mpepo nangu ukuponafye afwe. Rero pakumutamba pakashita akatari no kubona ati tapari ikya rubene kuri yee, bapiribwire amano yabo no kuranda kuri yee ati ni ka resa. ⁷Nomba mupepi ne nkyende ya murundu iyaperwe ku muntu imfumu iyareteka kirya kishi, uwainikwe ati Publius. Aritupokerer no kutusunga pa nshiku shitatu. ⁸Kyarikitike ukuti wisha wakwa Publius arirwere arikwete ne mpepo na shiki ya murupa. Eryo Pauro aire kuri yee, ariperere, atambarika iminwi pari yee, no kumundupa. ⁹Panuma iki kyakitikire, abantu abengi pa kishi abarwere nabo barishire no kundapwa. ¹⁰Abantu batukindire no mukinshi uwingi. Iryo twarepekanya ukuya, batupere ifyo twarefwaya. ¹¹Panuma ya myeshi itatu twaire mu kyombo ikyaikere kuri kirya kishi panshita ya mpepo, icyombo kya ku Alexandria, na, "tu resa tumpundu" nge kishibiro. ¹²Panuma eryo twafikire mu musumba wa Syracuse, twaikere kurya pa nshiku shitatu. ¹³Ukufuma kurya twaire no kufika ku musumba wa Rhegium. Panuma ya bushiku bumo umwera wa ku kapinda ka kukuryo warimine, na munshiku shibiri twaire ku musumba wa Puteoli. ¹⁴Uko twasangire ba ndume no kubeta ukwikara na boo pa nshiku kine rubari, muri iyi nshira twaishire ku Roma. ¹⁵Ukufuma kurya bandume, panuma ya kutumfwa, baisa tukumanya mu pepi ne kisankano kya Applius ne fikurwa fitatu. Iryo Pauro abwene ba ndume, atashishye Resa no kukosa. ¹⁶Iryo twaingire mu Roma, Pauro bamusunishye ukwikara eka na bashirika abarekumuronda. ¹⁷Eryo kyaishire iki kintu panuma ya nshiku shitatu Pauro akutire bonse abaume abari intungurushi pa ba Yuda. Iryo baishire kyapamo, arandire kuri boo ati, "Bamunyina, nangura ntakita ikibi nangu kimo ku bantu nangu intambi shaba shifwe, nafumine ngo mufungwa mu Yersalemu mu minwi ya bena Roma. ¹⁸Panuma iryo bakungipusha, barekabira ukuti mbe uwakaere, pantu tapari umuntu uwa kupingwira ukufwa pa kirubo kyandi. ¹⁹Rero iryo aba Yuda barandire kukupusana nefyo barekabira bamupatikishye uku bonekera kuri Kaisare, nangura takyari ngefyo nareboneka ukutungwa ku kyarob. ²⁰Pari uyu murundu na mwebo, icyo ni pamurundu wa kukabira kwa bena Israeli ukutira nomba binga fwara umunyororo. ²¹Eryo barandire kuri yee ati, "Tatwapokererepo inkarata ukufuma ku Yudea pari webo, nangu ni baninefwe tabaisa no kufisha nangu ukusosa ifiri fyonse pari webo. ²²Rero tukofwaya ukumfwa kuri webo ifyo ukotontonkanyo pa mabumba aya pantu kyaishibikwe kuri fwebo ati kyarandirwe ukuri konse." ²³Iryo basondere ubushiku bwakwe, abantu abengi barishire kuri yee ku nkyende arebombera. Aribatangirire umurundu kuri boo, no kweshiwa pa bufumu bwakwa Resa. Aeseshe ukubanakirisha pari Yesu, fyonse ukufuma mwi funde ryakwa Mose no kufuma kuri bakasesema, ukufuma urukero ukufika icyunguro. ²⁴Bamo baryumfwire pa fintu arandire, nomba bamo tabasumine. ²⁵Iryo bashasuminishenye umu na umu, barire panuma Pauro arandire iri shiwi rimo ati, "Umupashi wa Mushiro wa randire bwino ukupitira muri Esaya kasesema kuri ba shibo. ²⁶Arandire ati, "Kabiye kuri aba bantu no kuranda ati, "Ukumfwa mu komfwa, rero tamwakeruke; no kubona mu kabona, rero tamwakeruke. ²⁷Pantu imitima ya aba bantu yari iya sharira, na matwi yabo yarikoma ukumfwa, na mesno yabo yaka shibata. Nga teikyo babona ku menso yabo, no kumfwa ku matwi yabo, no kwieuka mu mitima yabo no kupiribuka, na nebo nka baposhya." ²⁸Eikyo, ishibeni ukuti iri ripusukiro rya kwa Resa rya tuminwe ku bena fyaro, nabo bakomfwa. ²⁹Iryo arandire ifi fintu, aba Yuda barire. Barikwete ifikansa ifi kuru abene beka. ³⁰Pauro arekabira imyaka ibiri itunturu mu ng'anda yakwe iya kusunera, no kupokerera bonse abaire kuri yee. ³¹Arebika ubufumu bwakwa Resa noku sambirisha ifintu pa mfumu Yesu Kristu ne kirumba ukwabura ukufuruganishiwa.